PUBLICACIÓN QUINCENAL DE INFORMACIÓN GENERAL DE TIERRA ESTELLA. AÑO XXII. ESPECIAL FIESTAS DE ESTELLA 2013

CALLE MAYOR

515

FIESTAS DE ESTELLA 2013

TODOS LOS DÍAS, LAS MEJORES FOTOGRAFÍAS DE LAS FIESTAS EN **www.fiestasdeestella.es**

GRUNDFOS
OMRON
bombas IDEAL
Colaborador:
IBERDROLA
fenienergía

Electricidad Robert

Proyectos eléctricos
Instalaciones BAJA y MEDIA tensión
Automatización industrial
Mantenimiento industrial
Instalación eléctrica de viviendas
Instalaciones de bombeo
Formación

les deseamos felices fiestas

UNE-EN-ISO 9001 IAC IMPRESA CERTIFICADA

Pol. Merkatondoa. C/ Gebala, 16 - ESTELLA
T. 948 551 679 F. 948 55 50 69 e-mail: admin@robertsl.com

Elementos de la Fiesta

El 2013 ha estado marcado por dos fechas significativas vinculadas con la fiesta. Las figuras de la comparsa nueva de Gigantes y Cabezudos cumplían sus 25 años y la Unión Musical Estellesa alcanzaba los 20. Ambos lo celebraban de manera conjunta el 25 de mayo, festividad de la Virgen del Puy, con un festival en la plaza de los Fueros.

En este número Especial Fiestas de Estella 2013 recuperamos ambas citas con sendos reportajes y utilizamos las figuras de la nueva Comparsa para hilar el contenido informativo sobre las fiestas a través de las páginas. En esta labor nos ayudan los Reyes Juan de Labrit y el Rey Moro y las reinas Blanca de Navarra y la Reina Negra.

Es complejo abarcar el compendio de elementos que hacen posible las Fiestas de Estella. Por ello nos centramos en una selección de temas, sobre diferentes aspectos festivos. Recogemos los preparativos, las opiniones de numerosos vecinos, la labor de los colectivos y ofrecemos una amplia selección de fotografías sobre la verdadera esencia y espíritu de nuestras fiestas.

Esperamos que les agrade.

Con todo nuestro cariño y el de todos nuestros cómplices, los anunciantes, les deseamos unas FELICES FIESTAS.

CALLE MAYOR

DESCÁRGATE EL PROGRAMA DE ACTOS Y LLÉVALO A TODOS LOS SITIOS

CALLE MAYOR
Publicación quincenal de información general de Tierra Estella.

Dirección
C/ García El Restaurador, 10-2º D
31200 ESTELLA NAVARRA

Teléfono
948 55 44 22

E-mail:
cm@callemayor.es

Web:
www.revistacallemayor.es
www.callemayor.es

Director Andrés Alonso Benito
Redacción Mª Puy Rodríguez Gómez / Raquel Mauleón Paternáin / Ainhoa Etxeberria Sáez
Fotografías Raúl Vergarachea Garrués
Diseño y maquetación Félix Iruzubieta Magaña
Diseño de publicidad Javier Flamarique / Alfredo de los Ojos
Departamento de internet Eneko Erce / Maribi Benito / Iñaki Cantalapiedra
Publicidad Jorge Andueza Díaz
Impresión Gráficas Lizarra S.L.

Depósito Legal NA. 1071.- 1992

515
ESPECIAL FIESTAS DE ESTELLA

CALLE MAYOR ES UNA REVISTA ABIERTA A TODAS LAS OPINIONES, PERO NO NECESARIAMENTE SE IDENTIFICA CON TODAS LAS DE SUS COLABORADORES Y ENTREVISTADOS

TODO PARA TU JARDÍN

Descubre nuestra

NUEVA EXPOSICIÓN

Felices fiestas

MUEBLES Y COMPLEMENTOS PARA EL JARDÍN.

JUEGOS INFANTILES, TOBOGANES, CASETAS, PISCINAS...

CERRAMIENTOS , SUELOS Y CÉSPED ARTIFICIAL, JARDINERAS...

MOBILIARIO DE JARDÍN - CERRAMIENTOS - CÉSPED ARTIFICIAL
JUEGOS INFANTILES - CENADORES Y PÉRGOLAS - PISCINAS - FONTANERÍA
CALEFACCIÓN - GRIFERÍA SANITARIOS - SISTEMAS DE RIEGO
ALQUILER DE MAQUINARIA

Descubre nuestra nueva sección de jardinería, donde encontrarás todo lo necesario para tu jardín. Miles de artículos para el mantenimiento, decoración o diseño de tu nuevo jardín.

Disponemos del más amplio catálogo de artículos de jardinería de Tierra Estella

Diseñamos e instalamos el riego de tu jardín

Reparamos todo tipo de maquinaria de jardinería

SILLAS DE PLÁSTICO, SILLONES DE METAL Y TELA, MESAS...

CONJUNTOS DE SOFAS EN PVC, METAL, MADERA DE TECA.

SOMBRILLAS, PÉRGOLAS, CENADORES DE FORJA Y MADERA.

SUMINISTROS

MONJARDÍN·URBASA

Pol. Merkatondoa, 20 • ESTELLA -Navarra

S. MONJARDÍN T. 948 553 106 Fax: 948 551 742 • **S. URBASA** T. 948 546 775 Fax: 948 556 947

12

EL TERCER COHETE DE BEGOÑA GANUZA

18

ALCALDE POR UN DÍA

22

LOS GANADORES DEL CARTEL

50

TOP FIESTAS CON NIÑOS

58

25 AÑOS DE LA COMPARSA NUEVA

62

LA BANDA CUMPLE DOS DÉCADAS

34

CON CHABISQUE O SIN CHABISQUE, ES LA CUESTIÓN

36

ASÍ SON MIS FIESTAS

44

VIDAS DE HOMENAJE

68

JESÚS MACUA, EMPRESARIO DE LA PLAZA DE TOROS

76

RESUMEN DE LA SEMANA MEDIEVAL

140

GRANDES MOMENTOS DE 2012

UNAS FIESTAS 'GIGANTES'

La nueva comparsa de Gigantes y Cabezudos de Estella-Lizarra se inauguró en la plaza de los Fueros el 25 de mayo de 1988. Veinticinco años después, las quince figuras que componen el colectivo volvieron a desplegar sus coreografías en el mismo lugar, en la pasada festividad de la Virgen del Puy. El 2013 es un año especial para la Comparsa y, por ello, los ocho cabezudos, los tres caballicos chepe, y sobre todo **las dos parejas de gigantes -por su porte y elegancia- hacen de guías, a través de las siguientes páginas**, de las Fiestas de Estella que tan bien conocen.

'REY BLANCO' o JUAN DE LABRIT

O Juan III de Albret, casado con Catalina de Foix.

Altura. 3,80 m.
Peso. 58 Kg.

Preparativos de las Fiestas **páginas** 12-31

'REINA BLANCA' o BLANCA DE NAVARRA

Esposa de Juan II de Aragón, madre del Príncipe de Viana.

Altura. 3,80 m.
Peso. 49 Kg.

Vecinos **páginas** 34-52

'EL BERRUGÓN'

De cabeza más pequeña.
Su vestimenta tiene los colores morado y verde, en el pantalón y la chaquetilla, respectivamente.

'EL TUERTO'

De cabeza más pequeña.
Viste con chaquetilla morada y pantalón verde.

'EL ARAGONÉS'

Personaje masculino de una pareja de aragoneses, con 'cachirulo' en la cabeza. Junto con 'La Aragonesa' y la pareja de abuelos, forma el grupo de las figuras más modestas.

'LA ARAGONESA'

Mujer de la pareja de aragoneses, igualmente con 'cachirulo' en la cabeza.

Grandes Momentos
páginas
91-190

‘REY MORO’ o ‘REY NEGRO’

Este rey no representa a ningún monarca en concreto.

Altura. 3,80 m.
Peso. 54 Kg.

Actividades festivas
páginas
58-86

‘REINA MORA’ o ‘REINA NEGRA’

Pareja del rey negro.

Altura. 3,80 m.
Peso. 50 Kg.

‘CABALLICOS CHEPE’

Tres caballicos chepes, réplica de los primitivos, completan la comparsa de 1988.

‘EL BOTICARIO’

De cabeza grande. Figura que, tocada con un gorro, lleva recogida la bata con un ceñidor.

‘EL ROBA CULEROS’

De cabeza grande. Viste en tonos grises, con chaquetilla, pantalón y polainas de este color.

‘EL ABUELICO CHOCHO’

Su ropa blanca y su boina le identifican como el personaje masculino de una pareja autóctona durante las fiestas.

‘LA ABUELICA CHOCHA’

Personaje femenino con pañuelico en la cabeza y, al parecer, traje de danzari.

JUAN DE LABRIT

O EL 'REY BLANCO'

PREPARATIVOS DE LAS FIESTAS

PÁGINAS: 12-31

Las figuras de la nueva Comparsa de Gigantes y Cabezudos de 1988 son réplicas mejoradas de la comparsa antigua que construyó en 1905 el artesano zaragozano Bartolomé Domingo. El 'bautismo' de los cuatro reyes, la pareja de monarcas blancos y la pareja de reyes negros, ha sido un asunto sujeto a diferentes cambios a lo largo del siglo XX. Curiosamente, los nombres actuales de los reyes blancos, Juan de Labrit y Blanca de Navarra, no se corresponden con una pareja real de reyes navarros. Juan de Labrit, o Juan III de Albret, estuvo casado con Catalina de Foix, no con Blanca de Navarra.

Independientemente del rigor histórico, Juan de Labrit o el 'Rey Blanco', el último monarca navarro, participa como guía riguroso de este número especial e introduce diferentes temas, relacionados todos ellos con los prolegómenos de las fiestas:

- BEGOÑA GANUZA TIRA EL COHETE
- LAS CLAVES DE LAS FIESTAS 2013
- SEGURIDAD Y TRÁFICO DURANTE LA SEMANA FESTIVA
- CORPORACIÓN INFANTIL
- GANADORES DEL CONCURSO DE CARTELES
- PREPARATIVOS DE LA BRIGADA MUNICIPAL

Sanitas

"Voy a disfrutar del verano"

El año pasado fui a Sanitas Residencial y este voy a repetir. Es un sitio muy agradable en el que conoces gente nueva y hay muchas actividades para escoger y entretenerte, lo que más me gusta son las actividades en grupo. Además, tienes médicos, psicólogos, fisioterapeutas,enfermeras... todos me cuidan muy bien y así puedo dedicar todo mi tiempo a disfrutar del verano.

Marta Salas

ESTANCIAS DE VERANO

SANITAS RESIDENCIAL

Estancias de verano durante junio, julio, agosto y septiembre

- Con los mejores profesionales: médicos, psicólogos, fisioterapeutas, etc.
- Actividades de ocio: cenas al aire libre, animaciones musicales, manualidades, etc.
- Menú diseñado para una dieta sana y variada.
- Tengas o no un seguro de Sanitas.

Visítanos en **Sanitas Residencial Luz de Estella**
Sta. Soria, 20. 31200 Estella

Reserva ya tu plaza llamando al 900 37 36 12
sanitasresidencial.com

BEGOÑA GANUZA. 'COHETERA' 2013

"NO ENTRABA EN MIS PLANES TIRAR EL COHETE ESTA LEGISLATURA"

LA ALCALDESA DE ESTELLA INAUGURA LAS FIESTAS DESDE EL BALCÓN CONSISTORIAL POR TERCERA VEZ EN SU TRAYECTORIA MUNICIPAL. ABRE ASÍ LA SEMANA FESTIVA QUE SE CELEBRA DEL 2 AL 8 DE AGOSTO

Por tercera vez va a tener el honor de asomarse al balcón consistorial, dirigirse a los cientos de estellicas impacientes y prender la mecha del cohete. Un honor que la actual alcaldesa de Estella, la regionalista Begoña Ganuza Bernaola, vivió por primera vez en agosto de 2002, repitió de forma conjunta en 2007 con Fidel Muguerza (CDN) y volverá a asumir en solitario el próximo Viernes de Gigantes. En este caso, la decisión le ha venido impuesta por el resto de sus compañeros. Por Decreto y previo acuerdo con el resto de concejales de UPN, el teniente de alcalde y alcalde en funciones, Julián Zudaire, determinaba que el nombre de Begoña Ganuza abra una vez más las fiestas de Estella.

Begoña Ganuza volverá a vivir el inicio de las fiestas desde el balcón consistorial.

¿Entraba su nombre en sus propias quinielas?

No entraba dentro de mis planes tirar el cohete esta legislatura y no pensaba que lo fuera a tirar por tercera vez. Siempre he pensado que es un honor que tiene que disfrutar gente diferente. Siempre he querido que lo tire un compañero de UPN que no lo hubiera tirado y ahí estaban Menchu Jiménez, Javier López, María Echávarri y Mayte Alonso como candidatos.

¿Qué le parece la decisión del teniente de alcalde y del resto de los compañeros?

Yo no quería, lo dije de todas las maneras posibles, pero el teniente de alcalde firmó hasta un Decreto de alcaldía, como alcalde en funciones, así que no había otro remedio. Lo tiro por respeto a todos ellos y estoy muy contenta, es un honor.

¿A quién se lo va a dedicar?

Lo tengo muy claro. Se lo voy a dedicar a todos los enfermos, especialmente a los de cáncer, y sobre todo a una amiga que acaba de fallecer por cáncer, Mabel.

Ya ha pasado el ecuador de la legislatura, ¿qué valoración realiza de esta primera parte?

Una valoración positiva, sobre todo porque la situación económica del Ayuntamiento es buena. Se ha podido pactar los presupuestos con otros dos grupos municipales de la oposición y se va a poder hacer proyectos en Estella que otros Ayuntamientos no pueden acometer.

¿Cuáles son los principales?

Los arreglos de la carpa Oncineda, las escaleras de Juan de Labrit, la calle Monasterio de Irache y el ensanchamiento de la calle de Lizarra. Además, vamos a poder terminar la Escuela Taller y, lo que es muy importante, hemos podido contratar a catorce personas a través del Empleo Social Protegido y a perceptores de renta básica.

¿Ha tocado fondo la situación económica en el consistorio?

Falta por remontar. Hay que tener en cuenta que apenas tenemos licencias de obra y que para un Ayuntamiento es la principal fuente de ingresos.

¿Qué puede hacer un Ayuntamiento cuando falla el que ha sido el principal sustento económico hasta la crisis?

Controlar el gasto corriente. Evitar el gasto público. Apretarse el cinturón.

¿Qué objetivos tiene alcaldía de aquí al final de la legislatura?

Terminar todas las obras que antes he mencionado y seguir potenciando políticas de empleo, así como el asentamiento de alguna industria en el vivero de empresas del CTEL. En septiembre, está previsto que llegue una nueva empresa. El empleo es la necesidad inmediata.

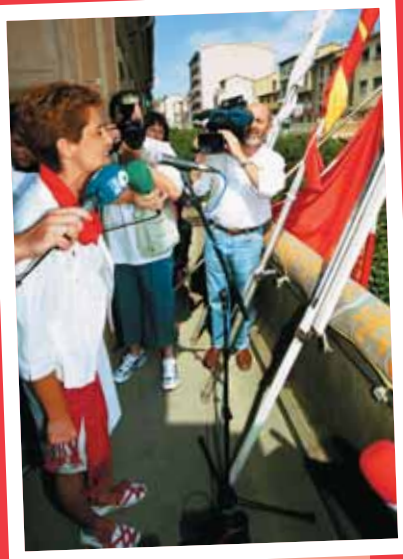
¿Y el Plan General de Ordenación Urbana?

Está llegando a su final, que ya era hora. Está siendo, sin lugar a dudas, la asignatura pendiente. Al Plan le queda la aprobación inicial en el Gobierno de Navarra, un nuevo periodo de alegaciones y, por último, la aprobación definitiva. Está siendo un proceso muy difícil, con muchos recursos, pero confiamos en que esté listo a finales de este año.

¿Va a disfrutar las fiestas o las responsabilidades de Alcaldía no se relajan durante estos días?

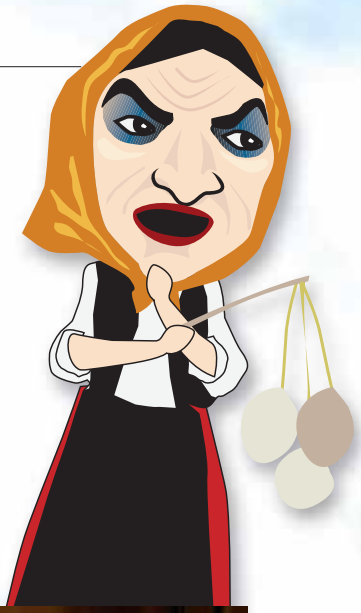
No se relajan nada. Es otro ritmo y una dinámica diferente a la del día a día, porque estás todo el tiempo pendiente del teléfono, de que no ocurran incidencias y de que salga todo bien. A primera hora del día nos reunimos la Junta de Seguridad y trabajo de despacho hay todos los días. Se trabaja intensamente. •

OTROS DOS COHETES



Cohete de 2002.
Begoña Ganuza prendía la mecha del cohete como concejal de Mujer, Igualdad y Medio Ambiente, en el gobierno de la regionalista Mª José Bozal. "Sentí una emoción que no se puede describir", apunta la primer edil.

Cohete de 2007.
Ganuza repetía en su primer año de legislatura al frente del Ayuntamiento en un cohete compartido con el concejal de CDN, Fidel Muguerza. "Era un momento de compartir las fiestas, porque con Fidel Muguerza conseguimos la mayoría absoluta".



CLAVES DE LAS FIESTAS 2013

EL AYUNTAMIENTO DESTINA A LA PROGRAMACIÓN LA MISMA CANTIDAD QUE EL PASADO AÑO, 206.465'61 EUROS

1. PRESUPUESTO TOTAL

Se mantiene para 2013 el mismo presupuesto para fiestas que el año anterior. **206.465'61 euros** para dotar de contenido a los siete días de la semana festiva. Cabe recordar que era en el ejercicio de 2012 cuando la cifra se recortaba un 10%. En este caso, el Ayuntamiento ha negociado con empresas la bajada de un 2%, que ha repercutido favorablemente en otras partidas.

- Actividades de fiestas ..... 84.686'70 euros
- Alquileres ..... 7.543'01 euros
- Vestuario comparsa ..... 2.352 euros
- Personal laboral ..... 6.940 euros
- Subvenciones ..... 40.033'98 euros
- Festejos taurinos ..... 62.480'92 euros

2. SUBVENCIONES

Los **40.033'98 euros** destinados a este concepto se reparten entre la Comparsa de Gigantes y Cabezudos (**6.722'80 €**), la Peña La Bota (para la organización del deporte rural y verbenas), la Peña San Andrés (**7.089'32 €**, para el grupo de jotas, espectáculos infantiles y bebidas el día de la Bombada), y otros colectivos como Lizarra Ikastola (que organiza el caldico y verbenas en la plaza Santiago), la Sociedad Peñaguda (concurso de ajoarriero), área de Igualdad y Mujer (café-concierto pre fiestas), club taurino (certamen de pintura), Lizarrako Festa Giro (música en las txoznas), la cucaña y juegos infantiles en la plaza Santiago, que suman los **19.132'54 euros** restantes.

La alcaldesa, Begoña Ganuza, y el edil de Cultura, Félix Alfaro, presentaron el programa.

3. TRADICIÓN Y CONTINUIDAD

"Éste es un programa tradicional y continuista, un programa completo con actividades **para el público de todas las edades**. Estella tendrá actos casi las 24 horas de cada día", destacaba la alcaldesa de la ciudad, Begoña Ganuza, en rueda de prensa, acompañada por el concejal de Cultura, Festejos y Euskera, Félix Alfaro. "Un programa que llevará la fiesta y el ambiente por todos los barrios", completaba el edil.

4.
HORARIOS DE LA MÚSICA EN LA CALLE

Un aspecto que el Ayuntamiento ha querido tener este año especialmente en cuenta. Debido a quejas de vecinos en años anteriores, el consistorio ha decido **regular por igual la música en la calle en todos los espacios festivos** (peñas, plaza de San Martín y txoznas). Así, ninguna plaza o espacio público terminará su actuación más tarde que otras. El límite lo marcará la verbena de la plaza de las Fueros que finaliza entre las 3.15 y 3.30 horas de la madrugada.

5.
HORARIO ESPECIAL PARA LOS BARES.

Por Decreto de Alcaldía del 9 de enero de 2013, los bares y discoteca de Estella tienen concedidos horarios especiales en determinadas noches del año. Según el Decreto, el jueves pre-fiestas podrán permanecer abiertos hasta las 5.30 horas y las noches festivas, desde el viernes 2 hasta el jueves 8 de agosto, se amplía **hasta las ocho de la mañana**, media hora más de margen, sin servir bebidas, para que los clientes abandonen el local.

6.
ESPECTÁCULOS TAURINOS.

Habrá dos días de encierros con novillos en el recorrido del encierro, **el martes por la mañana y el miércoles por la tarde**, para responder a las demandas de los corredores. Para poder organizarlos y extremar la seguridad de los corredores, se ha reforzado el vallado cumpliendo con las medidas oportunas de seguridad.

7.
PRESIDENCIAS PLAZA DE TOROS

La alcaldesa, Begoña Ganuza, ha repartido las presidencias de las cuatro corridas importantes del cartel entre **los grupos de la oposición Nabai** (Ricardo Gómez de Segura), **PSN** (José Ángel Ízuce o Nela Rodríguez), **PP** (María Unzué) y **UPN**. La corrida de rejoneo, el lunes, con la presencia de Pablo Hermoso de Mendoza, la presidirá la propia alcaldesa quien, aseguró, que nunca había presidido ninguna corrida. •

LA MÚSICA EN LA CALLE TERMINARÁ A LA MISMA HORA EN TODOS LOS ESPACIOS PÚBLICOS, ENTRE LAS 3.15 Y LAS 3.30 HORAS

INFORMACIÓN SERVICIO DURANTE LAS FIESTAS DE ESTELLA

POLICÍA MUNICIPAL INFORMA SOBRE LOS CAMBIOS DEL TRÁFICO EN ALGUNAS CALLES, APARCAMIENTOS ALTERNATIVOS Y RECOMENDACIONES GENERALES EN LA VÍA PÚBLICA Y EN LOS DOMICILIOS

La plantilla de la Policía Municipal trabaja al completo durante las Fiestas Patronales. Cuatro patrullas operativas por turno garantizarán la seguridad en los días más intensos del año. A los agentes locales se suman doce auxiliares de Protección Civil como refuerzo a las labores informativas y a la regulación del tráfico en zonas peatonalizadas.

ORGANIZACIÓN

La presencia de los agentes en la calle se hace especialmente necesaria durante la semana festiva para regular el tráfico y evitar hurtos. Por ello, el volumen de trabajo aumenta, en muchos casos, fruto de las incidencias que puedan surgir derivadas del programa festivo, como encierros y corridas de toros.

A finales de julio se celebraba una Junta Local de Seguridad, con representantes de la Delegación del Gobierno y de la Policía Foral. Además, durante la semana festiva Policía Foral y Policía Municipal unifican una **Oficina de Recepción de Denuncias**.

MODIFICACIONES DEL TRÁFICO

El viernes día 2 se **peatonaliza el paseo de la Inmaculada**, se corta el acceso desde la calle García el Restaurador a la calle San Andrés y se hacen cambios en la zona del estrecho de Lizarra: los vehículos que accedan desde los juzgados serán desviados por las calles San Esteban y San Pol, para evitar el tráfico intenso y el cruce de vehículos en el estrecho.

APARCAMIENTO

La Zona Azul queda suspendida desde las 13.30 h. del jueves 1 de agosto hasta el lunes 12, cuando retomará el horario habitual. Tres zonas habituales de aparcamiento quedan invalidadas: los aparcamientos de las Clarisas y de Sancho el Sabio, desde el sábado 27 de julio, para montar las barracas infantiles y las txoznas. Desde las 14 horas del jueves 1 de agosto se cerrará el aparcamiento de la Inmaculada para la instalación de los puestos ambulantes.

En contrapartida, **se habilita el patio de la ikastola** durante los días de mayor afluencia de visitantes **durante el fin de semana**. También se colocará señalización provisional para indicar los 'aparcamientos disuasorios' de la Tejería, Eroski y Simply.

PUESTOS AMBULANTES

Cincuenta vendedores ambulantes montarán sus puestos en el aparcamiento de la Inmaculada y en la calle anexa San Veremundo. Cada vendedor paga al Ayuntamiento 113.17 euros por metro lineal en San Veremundo y 82.68 euros el metro en el parking.

RECOMENDACIONES GENERALES

- Bolsos cerrados y cruzados por delante. La cartera en ningún caso en el bolsillo trasero. Extremar esta precaución en zonas con aglomeraciones.
- En caso de pérdida, hurto o robo de tarjetas de crédito ponerse en contacto de manera inmediata con la entidad bancaria para darlas de baja. Interponer denuncia en la Oficina de Denuncias, situada en el ayuntamiento.
- Dar aviso de manera inmediata a la policía si se observan grupos o personas sospechosas haciendo encuestas de dudosa credibilidad o sin acreditaciones oficiales. En muchos casos se trata de grupos organizados dedicados al hurto de carteras, así como otros objetos de valor.
- No dejar objetos de valor a la vista en el interior o en el maletero de los vehículos aparcados.

PRECAUCIONES EN LOS DOMICILIOS

- No dejar nunca la puerta sin cerrar con llave, aunque sea para unos minutos; mantener las ventanas cerradas pero evitar dejar las persianas totalmente bajadas. Avisar de inmediato a la policía si, en ausencia de los vecinos, escucha ruidos extraños.
- Guardar el dinero y los objetos de valor en lugares seguros, evitando los sitios 'lógicos' como las mesillas.
- En el caso de sufrir un robo, hurto o detectar vehículos o personas sospechosas, intentar fijarse en detalles: modelo, color, matrícula del coche, color de pelo, ropa; en definitiva, elementos que puedan ayudar a la Policía Municipal a localizarlos. •

amplifon

Si oyes bien, vives mejor

Amplifon, líder mundial en adaptación de audífonos te ofrece:

Revisión auditiva *gratis*

Ponemos a tu disposición a los mejores especialistas, quienes revisarán tu estado auditivo **completamente gratis.**

Prueba de audífonos *gratuita*

Llévate los audífonos a tu casa hasta 30 días gratis, queremos demostrarte que podemos mejorar tu sensibilidad auditiva.

*Valoración según modelo. PTAG13

CENTRO AUDITIVO AMPLIFON:

Plaza de los Fueros, 21 · 31200 **Estella**

Tel. 948 55 68 62

www.amplifon.es

ANDRÉS IZU VILLAR. ALCALDE INFANTIL 2013

RESPONSABIL COMPARTIDAS

LA ALCALDESA DE ESTELLA, BEGOÑA GANUZA, CEDE EL MANDO POR UN DÍA A SU HOMÓLOGO INFANTIL, ANDRÉS IZU

El martes, Día del Niño, Andrés Izu Villar asume el mando; mejor dicho, toma la vara de mando. La alcaldesa, Begoña Ganuza, entregará el símbolo de poder a su homólogo, el alcalde infantil, y delegará sus funciones por un día. Izu conocerá en primera persona las responsabilidades de representar a la ciudad: tirará el cohete, como este año también hace la primer edil, y presidirá la comitiva en Cuerpo de Corporación hasta la iglesia de San Pedro. Un día, asegura la alcaldesa, que al estellés de 12 años se le quedará guardado para siempre en la memoria.

IMPRESCINDIBLE:
El encierro

"Me imagino que estaré nervioso ese día"

De la ilusión de encontrar el haba a la incertidumbre y los nervios del martes Día del Niño. Andrés Izu Villar se asomará al balcón consistorial y a las doce en punto del mediodía prenderá la mecha del primer cohete. Sus padres, Carlos Izu y Eliane Villar, ya conocen la experiencia de tener un corporativo en casa. En 2006, su hijo mayor, Víctor, ya ejerció de Teniente de Alcalde.

¿Conoces tus responsabilidades durante las fiestas?

No sé todo muy bien, pero tengo que ir al cohete el martes, dar un discurso desde el balcón y tirar el primer cohete.

¿Ya sabes lo que vas a decir?

Sí, nada más que ocho palabras: "Viva Estella y viva la Virgen del Puy". Me imagino que estaré un poco nervioso ese día.

Estos días has tenido ocasión de ir al ayuntamiento y de hacerte a la idea del cargo, ¿te gustaría de mayor ser alcalde o concejal?

Ahora mismo el tema de la política no me importa y no me imagino qué haré cuando sea mayor, aún no.

¿Crees que tiene que ser fácil formar parte del Ayuntamiento?

No creo que sea fácil. Seguro que tienen muchas reuniones, atienden a los vecinos y se preocupan por tener una ciudad bonita y limpia.

¿Quieres hacerle alguna sugerencia a la alcaldesa, alguna cosa del programa que se podría cambiar?

A los niños nos gustan mucho las vacas y Gorriti, así que estaría bien tener más vacas para nosotros y más Gorritis.

¿Qué te gusta más de las fiestas? ¿Cómo las vives?

Las vacas es lo que más me gusta, desde pequeño. Siempre he ido al encierro con mi padre. Así empiezo el día, nos levantamos pronto, desayunamos y vemos el encierro. Luego estoy con mis amigos, vamos a las barracas y después de comer quedamos otra vez para jugar en la plaza, volver a las barracas y ver las vaquillas el día que hay por la tarde. Por la noche, torico de fuego y los fuegos.

BEGOÑA GANUZA. ALCALDESA DEL AYUNTAMIENTO DE ESTELLA-LIZARRA

LIDADES S

IMPRESCINDIBLE:
La Procesión

"Le deseo que viva las fiestas lo mejor posible"

Siete años de experiencia, siete fiestas que la alcaldesa de Estella se ha vestido de blanco y rojo para dirigir la ciudad. Asegura que consejos no va a dar a su homólogo Andrés Izu, simplemente le desea que disfrute todo lo que pueda de unas fiestas únicas.

¿Algún consejo para el alcalde infantil?

Consejo no voy a darle, con tanta espontaneidad que tienen los niños, no le hace falta. Simplemente le voy a desear que viva las fiestas lo mejor posible, que disfrute sobre todo el Día del Niño, ahora que tiene toda la tranquilidad para disfrutar. Es un día que recordará en el futuro cuando sea mayor.

Para que se haga una idea, ¿es fácil o es difícil ser alcaldesa?

Es complicado. Estella es una ciudad donde los partidos estamos todos muy politizados, hay muchos partidos lo cual es enriquecedor pero hace las cosas más difíciles. No hay horas suficientes en el día para dedicar ni a una misma ni a la familia. Supone una dedicación de 24 horas al día.

¿Qué recuerdos guarda de cuando era niña y vivía las fiestas de Estella? ¿Qué era lo que más le gustaba?

Me acuerdo de las barracas, de Gorgorito, de salir a la calle y de que me dejaban estar más ratico, disfrutaba de la música y de las cosas de los críos.

¿Qué es lo que más le gusta ahora?

Me quedo con los actos institucionales, con la Procesión, pero me parece muy especial también el ambiente en la calle, el ánimo de la gente.

¿Un deseo para los estelleses para estas fiestas?

Que disfruten y que se olviden de los problemas. Es momento también para recordar a todas las personas que faltan o no pueden estar con nosotros por un motivo o por otro.

La Corporación municipal infantil, al completo, en el salón de plenos del ayuntamiento después de la elección del alcalde txiki.

Los 17 miembros de un 'pequeño Ayuntamiento'

UNO POR CONCEJAL, LOS ESCOLARES DE REMONTIVAL, MATER DEI, SANTA ANA Y LIZARRA IKASTOLA FORMAN LA CORPORACIÓN INFANTIL QUE PROTAGONIZARÁ EL MARTES DE FIESTAS

Diecisiete corporativos, como miembros forman el Ayuntamiento de Estella-Lizarra, pondrán su inocencia y toda su ilusión el martes de fiestas, Día del Niño. Junto con el alcalde txiki, Andrés Izu Villar en la presidencia, protagonizarán una jornada, dedicada a los más pequeños, que comenzará oficialmente a las 12 horas en el balcón consistorial. Desde lo alto, el primer edil infantil pronunciará unas palabras y disparará el primer cohete, seguido después por el resto de los concejales.

El grupo partirá del edificio consistorial en cuerpo de Corporación y se dirigirá hacia la iglesia de San Pedro de la Rúa para participar en la ofrenda floral en honor del apóstol San Andrés. Después comenzará la bajadica infantil y, en el consistorio, ya de vuelta, los niños podrán ver la salida de la Comparsa de Gigantes y Cabezudos.

Junto con el alcalde **Andrés Izu Villar**, estarán los tenientes de alcalde, **José Calvo Torres**, **Nicolás Molina Urra**, **Xabier Catalá Ros** y **Miguel Echeverría Martínez de Moréntin**, además del resto de concejales: **Lucía Arbide Juániz** (encargada de portar la bandera por ser la de menor edad), **Bidane Ciriza Iparraguirre**, **Iranzu Díez Sádaba**, **Nélida Ganuza Sanz de Acedo**, **María Gorricho Ganuza**, **Benjamín Monreal Aguirre**, **Javier Moreno Ochoa**, **Maitane Otamendi Martínez**, **Paula Piérola Remírez**, **María Santano Martínez**, **Irati Urbiola Los Arcos** y **Ana Urzainqui Lizarraga**. Todos ellos fueron elegidos en sus colegios para formar el Ayuntamiento y optar, mediante el sorteo del rosco, a llevar la vara de mando como representante máximo de la ciudad. •

LA MÁS JOVEN DEL GRUPO, LUCÍA ARBIDE JUÁNIZ, SERÁ LA ENCARGADA DE PORTAR LA BANDERA

ESTUDIOS Y PROYECTOS
Paseo Imaculada, 24 - 2º A
31200 Estella-Lizarra (Navarra)
T. 948 55 44 56 F. 948 55 12 77
contec@contecingenieros.com

CONTEC
INGENIERIA - ARQUITECTURA

La satisfacción de nuestros clientes avala nuestros servicios

ARQUITECTURA Y CONSTRUCCIÓN
- Arquitectura
- Construcción residencial
- Construcción y rehabilitación de viviendas
- Arquitectura industrial
- Edificios culturales y recreativos
- Locales comerciales
- Instalaciones deportivas
- Eliminación de barreras arquitectónicas
- Ascensores
- Demoliciones

OBRA CIVIL
- Infraestructuras
- Urbanización de viviendas
- Polígonos industriales
- Polígonos ganaderos
- Obras hidráulicas
- Redes de abastecimiento
- Saneamiento
- Emisarios y depuración
- Pavimentaciones
- Caminos
- Energía

ACTIVIDADES CLASIFICADAS
- Legalización de actividades
- Mediciones y estudio de ruidos
- Protección y lucha contra incendios

INFORMES PERICIALES DE ARQUITECTURA E INGENIERÍA

INSTALACIONES
- Hidráulicas y térmicas
- Fluidos, gases y aire comprimido
- Eléctricas alta y baja tensión
- Domótica y comunicaciones
- Estudios energéticos y auditorías
- Alumbrado público

CERTIFICACIONES ENERGÉTICAS

MEDIO AMBIENTE
- Mejoras ambientales
- Jardinería y paisajismo
- Impacto ambiental

ANDREA MIRANDA Y JAVIER RADA
AUTORES DEL CARTEL DE FIESTAS 2013

"EL CARTEL TRANSMITE EL AMBIENTE FESTIVO Y LA IMPORTANCIA DE LA MÚSICA"

'EL RITMO DE LA FIESTA' SE IMPUSO A LAS OTRAS 38 OBRAS PRESENTADAS Y DIO EL PREMIO A LA PAREJA DE LA CIUDAD DEL EGA

Mano a mano, el trabajo en equipo, ha dado el triunfo a la pareja de Estella formada por Javier Rada Aós (13/05/1977) y Andrea Miranda Cifuentes (18/08/1981). Su obra 'El ritmo de la fiesta' muestra a un tamborilero a la puerta del edificio consistorial, una de las tantas imágenes que se repiten cada Viernes de Gigantes durante los primeros compases de la semana festiva.

En el caso de Rada y Miranda a la segunda ha sido la vencida. En el año 2000 se presentaban por primera vez al concurso de carteles y trece años después han vuelto a la carga, esta vez con el mejor de los resultados. Andrea Miranda estudió en la Escuela de Arte de Pamplona, ambos han hecho cursos de diseño por ordenador y Javier Rada se considera un gran amante de la fotografía. Al parecer, la combinación perfecta que les ha hecho merecedores del premio y les ha dado el privilegio de anunciar la fiestas de 2013.

¿Cómo recibisteis la noticia del premio? ¿Pensabais que podíais ganar?

Andrea Miranda. *Nunca llegas a pensar que vas a ganar.*

Javier Rada. *Y mucho menos viendo en la exposición los nombres de gente que buena que se ha presentado. La verdad que estamos muy sorprendidos, en una nube, porque es un orgullo crear el cartel de las fiestas de tu pueblo.*

En el año 2000 os presentasteis la primera vez y habéis vuelto nada menos que trece ediciones después, ¿qué os animó a participar esta vez?

A.M. *Más que nada porque nos gusta a los dos este tema, hemos hecho cursos de diseño por ordenador y a Javier le gusta mucho la fotografía, así que nos lo tomamos como* >

DATOS

BAJADICA DE LAS CHICAS Y LA COMPARSA

Con la bajadica de las chicas se queda Javier Rada, como uno de sus actos preferidos. "Cuando llegan al ayuntamiento y ondean los pañuelos es muy bonito". Por su parte, Andrea Miranda escoge a los gigantes y, en concreto, la despedida del jueves, como su acto favorito de las fiestas.

AYUNTAMIENTO
ESTELLA-LIZARRA
UDALA

Nuestro tiempo

Tiempo de disfrutar, de divertirse,
tiempo para compartir, tiempo de recordar...
Es tiempo de nuestras Fiestas

Fiestas de Estella-Lizarra ▪ 2013 ▪ Estella-Lizarrako jaiak

una afición y decidimos aplicar nuestros conocimientos. Desde aquella primera vez siempre decíamos que teníamos que volver a presentarnos, pero un año estás sin ideas y otro sin tiempo, y no nos decidíamos.

La hermana de Andrea ha ganado alguno de los concursos convocados en Estella, ¿os ha dado algún consejo?

A.M. *Mi hermana ganó el Certamen de Murales y también el concurso de Pintura al Aire Libre y, bueno, mi hermano también se ha presentado al de carteles de fiestas de este año y en otras ocasiones; la verdad es que es un gran dibujante.*

Optabais al concurso con dos carteles, el ganador y otro con título 'Maza', dos propuestas diferentes.

J.R. *Son dos carteles muy distintos. El que ha ganado es más impactante, más elegante. El otro, 'Maza', quizá pase más desapercibido. Nos quedamos contentos con el resultado del cartel ganador.*

¿A quién de vosotros dos se le ocurrió la idea?

J.R. *Me gusta la fotografía y tengo una base de datos grande. Buscando algo relacionado con Estella pensamos en el tamborilero porque no es un elemento tan utilizado como otros, por ejemplo, la gaita. Además, es un homenaje a su labor.*

A.M. *La idea y la realización son compartidas. A ratos cogía uno el ordenador y hacía algo, luego lo cogía el otro.*

J.R. *Teníamos tres variantes, con distinto fondo, pero el que más nos convencía era este del ayuntamiento.*

¿Quién es el tamborilero?

J.R. *Pues es Aníbal Soravilla. El cartel se mantiene fiel incluso a los colores de la indumentaria.*

¿Cuál es el mensaje del cartel?

A.M. *Transmitir el ambiente festivo y la importancia de la música.*

¿Inspiran las fiestas de Estella?

A.M. *Hay muchas opciones para llevar al cartel de fiestas, pero la mayoría ¡están tan repetidas!, como la estrella, la gaita, el color rojo… En cierto modo piensas qué puede valorar el jurado, qué puede gustar y, sobre todo, qué puede ser diferente.*

El hecho de ser de Estella, ¿ayuda o complica la labor?

A.M. *Yo creo que tiene que facilitar porque conoces muy bien las tradiciones y está claro que para expresarlas tienes que haberlas vivido.*

EL TAMBORILERO DE LA FOTO ES ANÍBAL SORAVILLA

¿Os consideráis incondicionales de las fiestas de Estella?

A.M. *Javi más que yo. A mí me gusta el fin de semana y luego prefiero ir de vacaciones.*

J.R. *Sólo que ahora con el pequeño nada; él es el más feliz, el que mejor se lo pasa en fiestas.* •

Carlos VII, 22
31200 Estella
T. 948 550 914
F. 948 550 914
www.hijosdevelaz.com

VELAZ

ESTACIÓN DE SERVICIO
GASÓLEO A DOMICILIO

- Repuestos automóvil
- Accesorios automóvil
- Jardinería
- Ferretería
- Suministro industrial

Merkatondoa, 11
T. 948 550 186 - 948 554 004
F. 948 554 956
www.hijosdevelaz.com

MIREN Y MAITE ETXALAR TUDELA. CARTEL CATEGORÍA INTERMEDIA

'LAS DOS CARAS DE LA FIESTA'

Las hermanas Miren y Maite Etxalar Tudela, de 12 y 11 años, respectivamente, son las ganadoras del cartel en la categoría intermedia con su obra 'Las dos caras de la fiesta'. Las alumnas de Lizarra Ikastola, vecinas de Zurucuáin, dicen estar muy contentas con el resultado y aseguran que volverán a presentarse las dos juntas en próximas ediciones. Les costó realizar el cartel cuatro días; es decir, cuatro clases del taller de pintura Almudi.

IDEA Y DESCRIPCIÓN. "No nos costó mucho pensar qué dibujar. Como el profesor de pintura nos enseñó hace poco a hacer ese tipo de dibujos con caras, nos pareció buena idea utilizar esa técnica", explican. Su obra muestra la silueta de un toro a un lado del cartel y el rostro de una persona en el otro; en definitiva, dos de los auténticos protagonistas de los festejos, 'las dos caras de la fiesta'.

TÉCNICA Y ELABORACIÓN. "Utilizamos pintura acrílica, tijeras, pegamento y revistas. Pintamos y recortamos las caras y la estrella aparte y luego las pegamos junto con las letras de revistas". Sus decisiones no han sido solamente una cuestión de estilo, alguna ha venido determinada por otros aspectos como el color.

COLOR. "Primero dimos la capa roja y después un salpicado blanco, los colores de la fiesta, pero añadimos las letras de las revistas para aportar más color". A la pregunta de si esperaban ganar se miran y se encogen los hombros. •

DATOS

EL ACTO PREFERIDO DE FIESTAS

Ambas coinciden en que su acto favorito de las fiestas es el encierro. ¿Por qué? Porque, aparte de "ser muy divertido", como dice Maite Etxalar, la hermana pequeña, un día todos los de su pueblo, Zurucuáin, bajan juntos a Estella a verlo.

ACYSE asesores

CONTABLE / FISCAL / LABORAL
MERCANTIL / GESTIÓN / JURÍDICO

Felices fiestas

C/ San Andrés, 8
LABORAL: Tel. 948 546 688 E-mail: acyselab@acyselab.com
FISCAL: 948 552 600 E-mail: acyse@acyse.com
www.acyse.com

DANIEL RAMAJO GALDEANO. CARTEL CATEGORÍA INFANTIL

'VIERNES DE GIGANTES'

No era la primera vez que se presentaba. El año pasado lo hizo con una compañera, pero este año se estrenaba en solitario, y ha ganado. Daniel Ramajo Galdeano, de 7 años, alumno del colegio Mater Dei, ha sido premiado en la categoría infantil del concurso de carteles. El estellés, miembro del taller de pintura Almudi desde el curso anterior, admite que no se esperaba el triunfo pero que le da ánimos para presentarse a la convocatoria del Ayuntamiento de Ayegui, localidad en la que vive. A continuación, Daniel Ramajo desvela las claves del lienzo ganador: 'Viernes de Gigantes'.

IDEA Y DESCRIPCIÓN. "He dibujado los gigantes con los cabezudos, vigilando para que ningún niño se meta en ellos. Elegí a los gigantes porque me gustan mucho, pero Floren, mi profesor de pintura, también me ayudó un poco a decidir el tema".

TÉCNICA Y ELABORACIÓN. "Primero dibujé todo con un lápiz. Las letras no, las letras las hice con rotulador. Después lo pinté con acuarela", explica el autor, quien dibujó las figuras sin mirar ninguna foto, solamente recurriendo al recuerdo que tenía de ellas. "Me costó hacerlo tres días: dos clases de pintura y un rato en casa, donde lo terminé", cuenta.

COLOR. Si por algo destaca el cuadro es por la infinidad de colores que lo componen. Las figuras ocupan el centro del lienzo salpicadas de un millar de tonos diferentes, que son casi tan protagonistas como ellas. "El profesor me dijo que pusiese colores animados y le hice caso", aclara Ramajo, que acostumbra a crear dibujos coloridos y que está muy contento con el resultado. •

DATOS

EL ACTO PREFERIDO DE FIESTAS

¿Acto favorito? "Las barracas", asegura sin ninguna duda Daniel Ramajo, de manera solemne y con una gran sonrisa en la cara. "Es que en ellas me lo paso muy bien", aclara el ganador infantil.

DISEÑADOR INDUSTRIAL
INTERIORISTA

Proyectos y reformas para
viviendas, locales comerciales, hostelería...

héctor elizaga

Ibarra I, 13
www.hectorelizaga.com • estudio@hectorelizaga.com
T. y F.: 948 551 735

Puesta a punto en plena cuenta atrás

LA BRIGADA MUNICIPAL DE SERVICIOS Y JARDINES, CON EL APOYO DE LOS TRABAJADORES DE EMPLEO SOCIAL PROTEGIDO, ULTIMA LOS PREPARATIVOS PREVIOS A LAS FIESTAS

Actuaciones en la plaza de toros, la habilitación del corral de las vacas, la colocación del vallado a lo largo del recorrido del encierro o el montaje de escenarios para la música centran la actividad de la brigada municipal de Servicios y Jardines los días previos a las fiestas. La plantilla de diez personas, a los que se suman otras seis del Empleo Social Protegido y contrataciones puntuales, vive su propia cuenta atrás preocupada por los detalles que contribuyen a unas fiestas bien organizadas y sin incidencias.

Su papel es fundamental en la **plaza de toros**. Las labores en el coso taurino abren en julio la lista de preparativos. Explica el jefe de Servicios del Ayuntamiento de Estella-Lizarra, Paco Albizu, que en este espacio es donde se puede adelantar más porque, además, la puesta a punto permitirá la realización de otros actos no festivos, como actividades del Club Taurino y los torneos de la Semana Medieval. "Este año, en la plaza hemos pintado los burladeros, una parte de la barrera, se han repetido algunas gradas de cemento y también se han arreglado los muros interiores del graderío en la zona de sol", explica.

CLAVES

SEIS PUNTOS CON URINARIOS PORTÁTILES

Los lugares más concurridos durante las fiestas cuentan durante toda la semana con urinarios portátiles. Se han colocado o se van a colocar en las plazas de los Fueros, Santiago y San Martín, en la calle Navarrería, junto a la estación y en la avenida de Yerri en las proximidades de la discoteca Trovador.

Junta a estas labores, se ha encalado los corrales por exigencia de higiene, se han puesto a punto los ajustes de la puerta, se han repasado la maderas que puedan ceder, por normativa de seguridad, y se han eliminado pinturas anti-taurinas en la fachada de la plaza.

La **colocación del vallado**, que se realiza la última semana de julio, **y de los corrales** son otros de los grandes preparativos pre-fiestas. Como novedad este año se ha recrecido en veinte centímetros la valla del corral con un doble objetivo: la seguridad añadida y la persuasión para quienes se acercan a unos animales que no están acostumbrados a verse rodeados de gente. "También hemos introducido algunos cambios a la hora de cargar los animales en el camión tanto en la plaza de toros como si surge algún problema durante la subida o bajada de las vacas y hay que entrar a recogerlas". Añade el jefe de Servicios que no se han vivido con anterioridad situaciones de riesgo, pero que sí es un aspecto delicado.

La actividad musical y otras actividades de la fiesta no serían posibles sin la **instalación de escenarios** en lugares como la plaza de los Fueros, la de Santiago, la de San Martín, la Coronación y en dos espacios de Los Llanos para acoger los conciertos de la banda de música y las actuaciones de marionetas de Gorgorito. Al montaje de los escenarios y el desmontaje inmediatamente después de la semana festiva, se suma la colocación de sillas cuando son requeridas, como el café concierto y el concierto de la banda.

"El trabajo de la brigada comienza cada jornada con los encierros y termina con las corridas", añade Paco Albizu. La seguridad durante los actos festivos, las reparaciones y las necesidades que puedan surgir en el día a día, como el cambio de lugar de vallas, sillas y mesas, completan la labor de la brigada en plena cuenta atrás y durante las fiestas. •

BLANCA DE NAVARRA

O LA 'REINA BLANCA'

VECINOS

PÁGINAS: 34-52

A lo largo de la historia de la Comparsa de Gigantes y Cabezudos, la 'Reina Blanca' se ha identificado con Blanca de Navarra, legitima esposa de Juan II de Aragón y madre del Príncipe de Viana. A pesar de bailar junto a Juan de Labrit, no les une ninguna relación sentimental.

La 'Reina Blanca', elegantemente vestida y tocada con corona, grandes pendientes, pañuelo y abanico, guía al lector a través del segundo bloque temático de este número especial. Se centra en reportajes vinculados en mayor o menor grado con Estella y sus gentes:

- FIESTAS CON CHABISQUE Y SIN CHABISQUE
- LAS FIESTAS DE SEIS ESTELLICAS
- VIDAS DE HOMENAJE EN EL DÍA DEL JUBILADO
- PERSONALIDAD HASTA EN EL PAÑUELO
- LAS FIESTAS CON NIÑOS

¡Noches de estrellas!

En las noches de julio y agosto,
el parque se transforma en un mundo mágico con duendes, hadas, acrobacias, fuego y muchos animales.

ABIERTO HASTA LAS 23H ¡REPETIRÁS!

T 948 088 100
SENDAVIVA.COM

SENDAVIVA

¿DENTRO O FUERA?

¿FIESTAS CON O SIN CHABISQUE? DOS CUADRILLAS, UNA CON BAJERA Y OTRA SIN ELLA, CUENTAN CÓMO VIVEN LA SEMANA FESTIVA

Algo tan asociado a las fiestas como la música, el baile o las peñas son los chabisques. O al menos para algunos. Porque para otros es un tema que apenas les preocupa. Mientras unos se desviven por buscar un local y darle uso en la semana festiva, otros ni no se lo plantean ni pisan uno en los sietes días. Pero ¿son muy diferentes unas fiestas de otras? He aquí el testimonio de dos experiencias: el de una cuadrilla acostumbrada a disponer de bajera y el de otra, por el contrario, a no tener.

Las fiestas con chabisque o las fiestas sin él, una elección personal. Esta segunda opción es la que ha tomado una cuadrilla de Estella con edades comprendidas entre los 25 y 26 años. "Simplemente no lo vemos necesario. Nunca nos hemos parado a hablar sobre alquilar o no, porque no nos hace falta", expresa Iranzu Gutiérrez, una de las integrantes de la cuadrilla.

"Siempre hemos quedado hacia las diez en la plaza Santiago, porque la gente de nuestro grupo curraba o tocaba en la banda o era dantzari. Así que hasta esa hora cada uno hacía su vida y luego, como un amigo, Andrés, vive ahí, bajábamos tablas y caballetes y comprábamos la cena en la barraca de la ikastola", completa Izar Bakaikua.

Otra opción consiste en tomar prestada la casa de algún amigo e instalarse en ella. "Nunca hemos sido de cocinar, pero sí que llevamos cada uno algo, un bocadillo o algo comprado, y cenamos todos juntos. La verdad que no somos muy organizados", cuenta Amaia Urra.

Malas experiencias

La última vez que tuvieron local fue a sus 18 años, en la plaza Santiago, y no tienen buenos recuerdos. "Todo eran movidas. Tuvimos problemas con los vecinos, que incluso nos echaron silicona en la cerradura. Nos quitaron el bote, las botellas, entraba gente; estábamos más pendientes de cuidar el sitio que de pasarlo bien. Desde que no tenemos chabisque, las fiestas han ido a mejor", explica Bakaikua. "La pasta también nos echaba para atrás. Por no hablar de las normativas, los extintores, el baño… era mucho lío", comenta Gutiérrez.

Explican que para ellos tener bajera es perderse las fiestas. "Lo mejor de estos días es el ambientico. Todo el mundo está en la calle contento o predispuesto a estarlo. En un chabisque te lo pierdes", apunta Elisabet Contreras. "¿Qué le vamos a hacer? Somos una cuadrilla callejera", se ríe Izar Bakaikua.

CON CHABISQUE

La cuadrilla la integran: Iratxe Zabalza, Loiola Crespo, Miren Murguialday, Julen Arbizu, Susana Fernández, Leire Eraso, Ander Mazkiaran, Julen Azcona, Idoia Goyache, Nahikari Vegas, Amaia Torrecilla, María Napal, Helena Elizondo, Virginia Yoldi, Oskar Etxarren, Natalia García de Baquedano, Sergio Izkue, Maialen Fernández, María Puy Salvatierra, Uxue Arizaleta y Maitane López.

Nadie mejor que este grupo de amigos, de entre 17 y 19 años, para saber cómo es la experiencia de tener local, ya que nunca han vivido unas fiestas sin bajera. De hecho, desde hace dos años utilizan anualmente una en el barrio 'Lizarra'. "Hemos tenido tres y el mejor fue el segundo, porque al estar en la calle Mayor, al lado de la parte vieja, fue una locura y nos lo pasamos muy bien", explica Julen Azcona.

La gente creía que era un bar, se quedaban en la puerta esperando. "Ese año casi no salimos del chabisque, porque toda la juerga la teníamos dentro", recuerda Leire Eraso. "El fin de semana fue muy intenso. Todo era gente desconocida, que entraba a la barra, hacía lo que le daba la gana y no los podíamos controlar. Un día tuvimos que echarlos y cerrar el chabisque toda la noche", añade otra de la cuadrilla, Miren Murguialday. La bajera que tienen ahora, sin embargo, es todo lo contrario, como cuenta Idoia Goyache. "Está tan lejos que no va nadie. Nosotros casi tampoco. Por eso el año pasado disfrutamos de las fiestas más en los bares".

Punto de encuentro

¿Por qué tener un chabisque? Todos contestan solapándose en sus respuestas y coinciden: es su punto de encuentro. "Al comenzar la noche nos reunimos ahí. Hacemos nuestra fiesta hasta que hay ambiente en los bares. También, cuando estás solo, puedes ir al chabisque a probar si hay alguien", cuenta Azcona. Zona de reunión antes de comenzar la noche, pero también para dar comienzo al día. "Al ir a los bares nos solemos desperdigar, así que después de estar cada uno por su lado, nos volvemos a juntar todos antes del encierro para ir a verlo juntos", explica Virginia Yoldi.

Pero hay más razones. También puede ser un buen lugar de descanso en el caso de que sea necesario parar un poco. "Es una buena alternativa para los que vivimos en otro pueblo, porque puedes quedarte a dormir", apunta Maitane López. En cuanto a la organización y la limpieza, asegura, ese es otro tema.

Este año esperan tener unas fiestas parecidas a las del año pasado, disfrutando de la bajera. Unas fiestas más tranquilas pero, cómo no, haciendo uso de un chabisque, sin el que ya no imaginan sus fiestas. •

Integran esta cuadrilla sin chabisque: Iranzu Gutiérrez, Amaia Urra, Mikel Gómez de Segura, Izar Bakaikua, Elisabet Contreras, Iñigo Tobes, Iratxe Caamaño, Eneko Valentín, Gabriel Martínez, Julen Urra, Leyre Solano, Andrés Moreno e Iñaki Montoya.

ASÍ SON MIS FIESTAS

CON RESPONSABILIDADES O SIN ELLAS, SEIS VECINOS DE ESTELLA CUENTAN CÓMO EXPRIMEN LOS SIETE DÍAS MÁS ESPERADOS DEL AÑO

Algunos trabajan, otros no. Los más afortunados se dedicarán en cuerpo y alma a la semana más importante en Estella. Los que tienen obligaciones intentarán sacar el mayor provecho a las horas libres para compartir en cuadrilla o en familia los mejores momentos festivos. Seis estelleses o vecinos de la ciudad exponen sus fórmulas para compaginar trabajo y diversión o para repartir las fuerzas a lo largo de siete días. Con nombre propio: Ion Ander Ciordia Arana, Garbiñe García San Martín, Dori Pérez Alonso, Raúl Pérez Jiménez, Ana Arana Sevilla y Mª Eugenia Santa María Gastón colaboran en el reportaje.

>

Jaime Zabala

Correduría de Seguros

Con experiencia en toda clase de Seguros Empresariales, Particulares y Autónomos

Felices fiestas

Jai zoriontsuak

- Automóvil
- Hogar
- Comunidades
- Bajas y Salud
- R. Civil
- Transportes y flotas
- Construcción
- R.C. Medioambiental
- Seguros de vida
- Garantía Decenal
- Accidentes
- Ahorro
- Pensiones

Jaime Zabala
Correduría de Seguros

C/ Doctor Huarte San Juan, 2bis
31200 Estella-Lizarra. Navarra
T. 948 546 824 Fax. 948 554 438
info@jaimezabalaseguros.com

"Para su tranquilidad, tu Corredor de Seguros: Conocimiento, Cercanía, Independencia."
Si desea asesoramiento cercano, consulte con nosotros, sin ningún compromiso.

ION ANDER CIORDIA ARANA
SOCORRISTA

"Echo una siesta y voy para la pelota y la becerrada"

Unas fiestas relativamente frescas le esperan a Ion Ander Ciordia Arana, de 27 años, socorrista de las piscinas del Agua Salada. De la semana festiva, tres o cuatro días le tocará trabajar, eso sí, de jornada reducida, solamente por la mañana. El resto del tiempo lo empleará en sacar todo el partido a las fiestas. "Lo bueno de trabajar estos días es que me voy a levantar para ver los encierros", explica Ion Ander Ciordia, jugador de fútbol Sala en las filas de Área 99 hasta la pasada temporada.

El Viernes de Gigantes es para él y su cuadrilla, de veinticinco personas, el día más grande de la semana. "Los amigos me esperan a que salga y comemos todos juntos en unas mesas que colocamos en la plaza Santiago. Los días que no trabajo alargo la noche mucho más e incluso aprovecho y hago gaupasa; si toca currar, echo una siesta y luego me sumo a los planes fijos, como son la pelota y la becerrada", añade.

GARBIÑE GARCÍA SAN MARTÍN
ADMINISTRATIVA

"Para mí las fiestas comienzan el jueves"

Garbiñe García San Martín, de 28 años, tiene la suerte de no trabajar en la semana de fiestas. Durante esos días desconecta de sus responsabilidades como administrativa en el Consorcio Turístico de Tierra Estella para vivir unas fiestas a su medida. Las txoznas, la peña La Bota, la Herriko Taberna y lo viejo son los lugares en los que más fácilmente se le puede encontrar. "Para mí las fiestas ya comienzan el jueves con una cena de primos antes de ir a las txoznas. Aunque ese día todavía no vamos de blanco, ya son fiestas", explica.

Si ya empiezan fuerte, aún siguen más intensas el Viernes de Gigantes, en su opinión, el día más completo de la semana. "Es el día que más cosas se hace. Tengo comida con mis primos en casa de la abuela y después, ducha y ropa blanca. A partir de las seis, volvemos a las actividades de las txoznas. Por la tarde, el típico poteo en La Bota y luego bocata en la barraca de la Ikastola. Después vemos el encierro porque corren algunos de la cuadrilla", cuenta. Tras un fin de semana sin parar, de lunes a jueves el ritmo se relaja un poco y las vive de tarde-noche. "Lo que más me gusta de las fiestas es el ambiente, que sales y hay un montón de gente, todos contentos y de buen rollo", confiesa.

BIZKOR
contra incendios - seguridad
• MATERIALES
• INSTALACIONES
• MANTENIMIENTOS
• PROYECTOS

Especialistas en sistemas de robo, fuego y CCTV

Más de 30 años de experiencia a su servicio

MATERIALES / INSTALACIONES
MANTENIMIENTOS / PROYECTOS
EMPRESA HOMOLOGADA

CONECTADA 24H
902811611
GRUPO ON SEGURIDAD S.L.

Instalaciones contra el robo
Circuito cerrado TV
Alarma con detectores-incendio

BIZKOR
contra incendios - seguridad

INCENDIO - ROBO - CCTV - ACCESOS

DELEGACION EN NAVARRA

Pol. Merkatondoa, s/n • Tel. 948 55 38 54
Fax: 948 54 61 32 • ESTELLA
bizkornavarra@bizkor.es
www.bizkor.es

INSEKOR S.A.

PREMIE
BASADO EN EL MODELO E.F.Q.M.

ISO 9001
BUREAU VERITAS
Certification

DORI PÉREZ ALONSO

SECTOR HOSTELERÍA

"Únicamente salgo a la calle cuando pasan las peñas"

Trabajar, trabajar y trabajar. Eso es lo que le espera en la semana más fuerte del año a Dori Pérez Alonso, de 47 años y propietaria, junto a su marido, del establecimiento de comidas Don Menú. "Bajo a las ocho a trabajar y aquí permanezco todo el día hasta la una de madrugada, sobre todo durante el fin de semana", cuenta. Le gusta la tienda, el trato con el cliente, por lo que está mentalizada de que el blanco y el rojo no es para ella. "Hay mucho que hacer, desde reponer género a limpiar, preparar los pedidos y entregarlos para las comidas y las cenas. Después toca volver a limpiar y lo justo llegar a casa, dormir y vuelta a empezar", explica.

El resto de la semana el volumen de trabajo se relaja un poco, pero tampoco lo suficiente como para participar de las bajadicas, ver el recorrido de los gigantes o tomar el vermú. "Yo conozco las fiestas de antes de empezar a trabajar. Disfruté cuando mi hija era pequeña, y ahora estamos tan centrados en el trabajo, que tampoco siento la necesidad de verlas. Únicamente, salgo a la calle cuando pasan las peñas camino de la plaza de toros. Eso sí me gusta", añade Dori Pérez, madre de dos hijas de 20 y de 15 años.

RAÚL PÉREZ JIMÉNEZ

COORDINADOR DEPORTIVO DEL C.B. ONCINEDA

"El chupinazo me cambia el cuerpo"

Del campus de baloncesto, a fiestas de Estella. Estos dos acontecimientos, deportivos ambos, según cómo se mire, centran buena parte del verano de Raúl Pérez Jiménez. Coordinador del C.B. Oncineda, seleccionador cadete femenino y entrenador en el club, ha ejercido también de monitor en el campus celebrado del 19 al 26 de julio. Quizá los niños a su cargo le hayan permitido coger fondo para las fiestas que le esperan.

Unas fiestas, asegura, que las vive junto a su cuadrilla, de unas 30 personas. "Yo me quedo con el Viernes de Gigantes, con el chupinazo. Me cambia el cuerpo, se me ponen los pelos de punta", describe. La pelota y la becerrada son actos que se suman a la agenda festiva de manera incondicional. "Algunos años, el lunes hemos llegado a la bombada sin pasar por casa, pero es una costumbre que en la cuadrilla la estamos perdiendo. Disfruto las fiestas como un enano y cada vez me gusta, y vivo más, el ambiente durante el día", confiesa.

ESTACIÓN DE SERVICIO - HOTEL - BAR - RESTAURANTE

Villa de LOS ARCOS

Haz un alto en el camino

DEJA TU COCHE EN CASA

NOSOTROS TE LLEVAMOS EN FURGONETA(*)

(*) Para clientes del Hotel y restaurante

Todo lo necesario al pie del Circuito de Navarra

Pruebe nuestros menús diarios y las sugerencias del Chef

Y además, disfruta de nuestro Restaurante

CALIDAD TURÍSTICA

HOTEL VILLA DE LOS ARCOS
Ctra. Acedo-Sesma-Lodosa, km 14,6
Tel. 948 64 00 02 Fax 948 64 03 54
31210 Los Arcos - Navarra

AVIA
Villa de LOS ARCOS
HOTEL • BAR • RESTAURANTE
***

www.villadelosarcos.es
hotel@villadelosarcos.es
restaurante@villadelosarcos.es

ANA ARANA SEVILLA

DANTZARI Y PROFESORA DE LARRAIZA

"Intento vivir las fiestas de noche y de día"

Ana Arana Sevilla, de 30 años, es profesora de Educación Infantil, profesión que le deja libre el verano. Durante la semana festiva, no se pierde ni un acto: ni la juerga de la noche ni la pelota de la tarde, ni el cohete o las bajadicas de la mañana. En los actos oficiales interviene, además, como danzari del grupo Larraiza, colectivo en el que cumple veinte años de trayectoria. "Intento vivir las fiestas de noche y de día. Salgo el jueves, ceno con las amigas, voy a los conciertos de las txoznas y me marcho pronto a casa, porque a las 10 tengo que levantarme para ir al cohete. Como ese día bailamos por la mañana y por la tarde, al medio día nos vamos todos los del grupo de poteo. Por la noche también salgo.", cuenta la dantzari.

Profesora del grupo de danzas, en algunas ocasiones le toca acompañar a los txikis el sábado. "Si toca me aguanto y voy de empalmada. Se sobrevive como se puede. Pero ese día ceno y me voy pronto, que el domingo toca volver a bailar", explica. Las siguientes jornadas son más calmadas. "Un día almuerzo con la familia, otro hago comida o cena con los de Larraiza y ceno casi todos los días con las amigas en la barraca de la ikastola".

Mª EUGENIA SANTAMARÍA GASTÓN

TXISTULARI DE PADRE HILARIO OLAZARÁN

"La salida de los gigantes me sigue emocionando"

La música permite a Mª Eugenia Santamaría Gastón vivir unas fiestas más especiales. Como sus otros once compañeros del grupo Padre Hilario Olazarán, pasea las partituras y el sonido del txistu todos los días de la semana festiva, excepto el jueves. El viernes dan las primeras notas en el cohete, el sábado toca bailables, el domingo procesión y bailables, y el lunes, martes y miércoles, pasacalles y bailables. "Supone un esfuerzo porque estamos pocos y somos los más mayores los que tiramos del carro, pero lo hacemos con gusto para que el txistu no muera en Estella", asegura.

El día preferido de Mª Eugenia Santamaría, de 56 años, es el viernes, sobre todo la salida de los gigantes. "Me sigue emocionando, es el día más maravilloso", explica la estellica. Santamaría trabaja en la limpieza del polideportivo por lo que esa semana, de vacaciones, se vuelca con los actos festivos. Asegura que cada vez disfruta más el ambiente de día. "Me da pena que las tradiciones más bonitas, las más significativas, como la bajadica del Che o el baile se estén perdiendo. A mí el ambiente de calle durante el día es lo que más me gusta".

■ RECORDATORIO

¡Ay, Mabel!

Has luchado hasta el final. Estella se viste de blanco y rojo, los colores de la fiesta y la tradición en honor a la Virgen del Puy y San Andrés. Tú está en ellas.

Y tú, Mabel, estás en mi corazón en todos los 'momenticos' del inicio de este 2 de agosto. Ese rincón, antesala del salón de plenos del ayuntamiento de Estella, cubata en mano, para abrazar al son del cohete y la gaita las fiestas de la alegría y la simpatía.

La peña San Andrés, en el incomparable marco de la plaza San Martín, presidida por la jota, ¡ay, Mabel!

El lunes festivo, emblemático para nosotras. La terraza de 'La Moderna' nos recibía con un excelente plato combinado: dos huevos fritos, patatas, jamón y pimientos verdes. Después parada obligada en The Faculty y Toño nos preparaba el mejor 'cubatica' del mundo mundial.

Enfilábamos la avenida de Yerri, cantando y bailando hacia la plaza de toros y, en barrera, a disfrutar de la maestría de nuestro amigo Pablo Hermoso de Mendoza, y comernos el bocadillo de magras con tomate y pimiento que con tanto cariño nos hacía mamá 'Mercedes'. ¡Uhmmmm! ¡Ah!, y la jornada continuaba con las tertulias bañadas de 'zurracapote' en el singular patio de caballos de los padres de Pablo.

¡Ay, Mabel! ¡Cuántos momenticos!

A las 12 en punto alzaré mis ojos al azul cielo. Te veo poniéndote el pañuelico con mi amigo José Luis Castejón. Dile que no le olvido y a mi padre que le quiero mucho.

¡Felices fiestas! Te queremos.

Olga.

Maravillosa
Amable
Bondadosa
Estellica
Legal

Risueña
Original
Navarrica
Cojonuda
Amiga
¡**L**oca!

■ CUMPLEAÑOS

Unai Barber Boneta

Cumple 2 añitos el 12 de agosto. Felicidades de tus papás y abuel@s.

June Martínez Azpilicueta

Cumplió 5 años el 17 de julio. ¡Feliz cumpleaños princesa! Te queremos, tus yayos y tíos de Los Arcos.

Ruth López de Dicastillo

Cumple 22 años el 14 de agosto. Felicidades y enhorabuena de tus padres y hermano. Que tengas un buen día.

TU CALLE MAYOR I Una sección abierta a tu colaboración

Quintos de 1963

Eva Miren Abárzuza Aranguren, Javier Abárzuza Aranguren, María Puy Abárzuza Luquin, Fortunato Aguirre Valiente, Eloy Albizu Larrucea, Coro Alonso Crespo, Silvia Alzate Alzorriz, María Aranzazu Amatria San Martín, José Ignacio Andueza Sanz de Galdeano, María Puy Aráiz Fernández, Alberto Jesús Aráiz Vidaurre, Agustín Aramendía García, Félix Aramendía Gastón, Jesús Cruz Arbizu Soto, José Javier Arguiñariz Larrión, María Jesús Arias Verjano, Cristina Armañanzas Ros, Ana Armendáriz Andueza, Julio César Armendériz Goicoetxea, María Carmen Arza Elorz, Ana Lucía Asarta Améscoa, Francisco Javier Astarriaga Corres, Susana Ayúcar Ros, Yolanda Azanza Pinillos, Carlos Azcona Garín, José Ignacio Bacaicoa Ripa, María Carmen Casado Sillero, Miguel Ángel Casado Larrasoain, Sebastián Chasco Borobia, Carmen Lucía Ciordia Artola, Ricardo Ciordia Lacarra, María Puy Ciordia Ciordia, María Nieves de Carlos Castillo, Joaquín de Miguel Lopez de Dicastillo, Jesús Diaz Abascal, Carmen Balbina Díaz de Cerio Soto, José Javier Domblás García, Luis Echávarri Sanz de Galdeano, María Luisa Echeverría Arróniz, Ana Begoña Elizaga Rodríguez, José Ramón Elizondo Zudaire, María Legarda Elvira Miquélez, Enrique Eraso Centelles, Xabi Erdozéin Azpilicueta, Francisco Jesús Escobar Martínez, Joseba Andoni Etayo Aramendía, Luis Rubén Fernéndez Alzórriz, Marian Fernández Chasco, María Ascensión Fernández Salsamendi, María Felisa Fraile García, María Begoña Frechilla García, Clara Galdeano Lesaga, Carlos Galdeano Galdeano, Cecilio Gallego del Marrero, María Puy Garbayo Erviti, Javier García Pagola, José Miguel García Foronda, Jesús Félix Garde Larrión, María Benedicta Gómez Larrión, Alberto Gómez de Segura Lacarra, Alicia Goñi Alecha, Maika Guiral Gulina, Isabel de Jesús Hermoso Urra, María Teresa Ibáñez Baños, María José Iparaguirre Adrián, Jorge Luis Iribas Cardona, María Rosario Isaba Senosiáin, Mari Carmen Isaba Senosiáin, María Carmen Izu Arcas, María del Mar Labeaga Pérez, María Pilar Lacalle Echarri, María Lacarra Albizu, Jesús María Lamaisón Llanos, Alfredo Larumbe Ezcurra, Emilia Lasa Rivero, María del Mar Lasheras Basterra, Roberto Legaria Pascual, Ana Leza Ruiz de Larramendi, Alfredo López Carballeda, María Fernanda López de Dicastillo Sainz de Murieta, Fermín Andrés Maeztu Sardina, Odette Marcian San Martín, Luis María Marcos García, María José Marquínez Acedo, María Mercedes Martínez Bayano, José Andrés Martínez Luna, María Begoña Martínez Lasheras, Manuel Mateo Areopagita, Jesús Mª Mercero Garrués, María Nieves Michel Santos, Santiago Miquélez Alonso, María Isabel Montes Veramendi, María Rosario Munárriz Cruchaga, Tomás Muñoz Luzuriaga, Ana María Murillo Guibert, José Javier Nicuesa Santamaría, María Pilar Ochoa Azcona, José Manuel Ochoa Santiñán, Elena Ochoa Lizari, José María Ortigosa Pérez, Aurkene Ortiz Eguizabal, Irene Osácar Pérez, Juan Antonio Osés Palacios, Eduardo Otamendi Pastor, Carlos Padilla de Gracia, María Mar Paternáin Osés, María Concepción Pérez de Obanos Astarriaga, María Cristina Pinillos Echeverría, Gabriel Pozo Ruiz, Javier Jesús Prados Oroquieta, Maite Rebolé Arellano, Héctor Rico Santana, Ascensión Ros Valerdi, Máximo Ros Albizu, María José Rubio Basarte, Celestino Óscar Rubio Pérez de Urabayen, Blanca Esther Ruiz Barandalla, Francisco Javier Ruiz Beain, Esteban Ruiz Abascal, Luis Ángel Sainz Munárriz, María José Salanueva Pérez, Rosa María Sánchez Azanza, Carlos Javier Santamaría Gastón, Pablo María Sanz de Acedo Ruiz, José Miguel Senosiáin Ursúa, Isabel Soravilla Etayo, Ana Rosa Suberviola Elvira, María Victoria Suberviola Gastón, María Puy Terán Lisarri, Fabiola Lourdes Torrano Larrión, Mirian Lourdes Tulebras Sanz, María Puy Ugarte Zúñiga, Cristina Urroz Latienda, María Francisca Zuasti Tobes, María Carmen Zudaire Zudaire, Ana Rosa Zurbano Corres.

ALTURA
TRABAJOS VERTICALES
• Rehabilitación de fachadas
• Reparación y tratamientos en elementos estructurales.
• Instalación de conductos.
• Trabajo de pintura, limpieza e impermeabilización.
Tel. 636 579 304 / 948 541 335

ASTER
PSICÓLOGOS
www.psicologosestella.com
INFANCIA
ADOLESCENCIA
ADULTOS
LOGOPEDIA
HIPERACTIVIDAD
APOYO PSICOEDUCATIVO
C/ García el Restaurador, 10 - 2º I / T. 948 55 55 23

ENTRE PARTICULARES I

Recogemos tus anuncios en:
oficina2@callemayor.es

1. BOLSA INMOBILIARIA
- **1.1.** Venta Pisos, apartamentos ESTELLA
- **1.2.** Venta Pisos, apartamentos PUEBLOS
- **1.3.** Venta locales, garajes, terrenos...
- **1.4.** Alquiler Pisos, apartamentos ESTELLA
- **1.5.** Alquiler Pisos, apartamentos PUEBLOS
- **1.6.** Alquiler locales, garajes, terrenos...
- **1.7.** Traspasos

2. MOTOR
- **2.1.** Automóviles
- **2.2.** Motocicletas y ciclomotores
- **2.3.** Furgonetas, camiones y tractores
- **2.4.** Accesorios

3. DEPORTES
- **3.1.** Bicicletas
- **3.2.** Material deportivo

4. CASA y HOGAR
- **4.1.** Electrodomésticos
- **4.2.** Mobiliario-decoración
- **4.3.** Ropa
- **4.4.** Varios

5. TIEMPO LIBRE
- **5.1.** Electricidad electrónica
- **5.2.** Fotografía
- **5.3.** Informática
- **5.4.** Música
- **5.5.** Libros, revistas...
- **5.6.** Juegos

6. TRABAJO
- **6.1.** Servicio doméstico
- **6.2.** Trabajos diversos
- **6.3.** Varios

7. ENSEÑANZA
- **7.1.** Clases

8. ANIMALES
- **8.1.** Varios

9. VARIOS
- **9.1.** Objetos perdidos
- **9.2.** Hallazgos

10. RELACIONES
- **10.1.** Compartir pisos
- **10.2.** Viajes
- **10.3.** Contactos, comunicados...

Recogemos tus anuncios en:
tel. 948 55 44 22

1. BOLSA INMOBILIARIA

1.1 VENTA DE PISOS, APARTAMENTOS Y CASAS –ESTELLA

Se VENDE piso en C/ Carlos VII. Muy soleado. 4ª con ascensor. 3 h., 2 b., trastero y cocina montada. Semiamueblado. Caldera de gas. Precio a convenir. Urge venta. T.616759314

Se VENDE piso en Travesía Merkatondoa, 3 hab., 2 baños, salón y cocina montada, garaje y trastero. T.676016466

Se VENDE piso usado en muy buenas condiciones, con opción de plaza de garaje. 90 mts. (2ª planta). C/ Atalaya. Zona el Volante. T.948556782

VENTA de dúplex. Zona Nuevo Volante con plaza de garaje. P.135.000e. T.647551839

Se VENDE ático dúplex con terraza en Estella. Con plaza de garaje y trastero, totalmente amueblado y precio interesante. T. 948555994 / 679984168

1.1 DEMANDA

Se COMPRA o ALQUILA vivienda en zona Valdelobos, o intercambio con piso en Miraconcha de S. Sebastián. T. 948551970 / 660379457

Se necesita COMPRAR o ALQUILAR apartamento amueblado y que sea luminoso. T.651041591

1.2 VENTA DE PISOS, APARTAMENTOS Y CASAS –FUERA

Se VENDE o ALQUILA casa en Arellano. T.948527264

VENDO casa de pueblo en Aramendía. 3 plantas, calefacción, con 5.000 m2 de regadío. Se aceptan ofertas. T.620479212

VENDO unifamiliar en Logroño. 271 m2 terreno y 218 construidos. 5 hab y salón, cocina equipada, 4 baños, aseo y garaje. Cal. Gas individual. Bodega acondicionada y piscina y zona común exterior. Urbanización céntrica y tranquila. Precio interesante. T.683341015

En VENTA, casa en Mendigorria, grande, vistas y mucha luz, garaje, terraza y jardín. Ideal para dos familias, taller-estudio, etc. A 20 min. de Iruña. Para vivir. T.625340437 (Maribel).

Se VENDE casa de 3 alturas en Ecala, junto a la sierra de Urbasa. Para reformar. Precio a convenir. T.636006001

Se VENDE casa en Allo para derribar, económica. T.660909980

PINTURA - DECORACIÓN
Manuel RENDO
30 años ofreciendo servicio
948 551 606 - 680 299 641

Se VENDE chalet en Bearin (2 km. de Estella). 4 hab. 2 baños. Garaje 2 coches. Posibilidad de permuta por piso en Estella. T.948553767

Barata, se VENDE casa en Ororbia (10 años de antigüedad) a 10 km de Pamplona. 3 habitaciones, 3 baños, un aseo, txoko-cocina, jardín y terraza. T.948322600

Se ALQUILA o VENDE casa en Irache en urb. privada. T.619939333

Se VENDE piso en Arróniz. 95m2. 3 hab. Zona piscinas. P.90.000e. T.686124980

1.2 DEMANDA

COMPRO casa en Arróniz. T. 615267137

COMPRO casa, no importa el estado. Pago al contado. T.678099422

COMPRO casa de pueblo. Particular. T.699462484

1.3. VENTA DE LOCALES, OFICINAS, GARAJES, BAJERAS Y TERRENOS

Se VENDE plaza de garaje para coche pequeño. Calle Gustavo de Maeztu, Estella. T.627870623

Se VENDEN 8 parcelas urbanizadas en Urbanización Nuevo Zaldu. T.627006179

VENDO 3 fincas en Allo, de 24 robadas, de 16 robadas y de 2,5 robadas. T.686867755

VENDO local comercial en Estella, céntrico, totalmente acondicionado, 65m2. Estupenda ubicación. Ideal para consulta, oficina o estudio. T.677533004

Se VENDE o ALQUILA plaza de garaje en el hospital viejo. T.654323114

Se VENDE finca en Ibiza. 4.100m2. Entre Ibiza y San Antonio, Km9. T.660963636

Se VENDE terreno urbanizable de 650 m2 en zona Villatuerta/Arandigoyen. Edificabilidad de 362 m2. Orientación sur, muy buenas vistas. P.110.000e. T.629484634

Se VENDE bajera en la calle Tafalla. Con

cycling - running - trail - triatlon
We and X4
ESTELLA - LIZARRA
C/ Sancho el Sabio, 5 - ESTELLA-LIZARRA - T. 948 55 44 03

Autobuses
GURBINDO S.L.
T. 948 52 31 13
Allo (NAVARRA)

Se VENDE adosado VPO
EN VILLATUERTA
182 m². 3 habitaciones. Dos plantas.
Terreno privado con jardín.
Garaje y local para txoko.
T: 687 747 767
P: 196.000 €

¡OPORTUNIDAD!
Vivienda nueva de 80 m²
en el centro de Estella
Interesados llamar a:
689 771 830

sobrepiso. T.659730431

VENDO local comercial en Estella céntrico, totalmente acondicionado, 65 m2, estupenda ubicación, ideal para consulta, oficina o estudio. T.677533004

1.3. DEMANDA

Se COMPRA finca en Tierra Estella. T.616247022

Se COMPRA plaza de garaje. C/ Doctor Huarte de S. Juan. T.948556940 / 607768099

1.4. ALQUILER DE PISOS, APARTAMENTOS Y CASAS ESTELLA

Se ALQUILA apartamento amueblado. Salón de estar-cocina, una habitación. Céntrico, nuevo. Con vistas a Los Llanos. T. 696108222

Se ALQUILA unifamiliar en El Puy. Amueblado. T.606036619

Se ALQUILA piso amueblado, 3 hab., 2 baños. Céntrico. T.620140966

Se ALQUILA piso soleado, con ascensor y calefacción individual. Económico. T.610644206

ALQUILO piso céntrico. 3 hab., 2 baños, ascensor a pie de calle. T.606930704

Se ALQUILA apartamento plaza San Juan. T.630906128

Se ALQUILA piso céntrico. Reformado. T.608071178

Se ALQUILA piso amueblado en la plaza de toros. 3 hab., cocina, salón y baño. T.620342567

Se ALQUILA piso en Estella en C/ Cordeleros. Calefacción Individual. T.628536319

Se ALQUILA piso Zona Bar Volante. 3 hab., salón, cocina y baño. Todo exterior a terraza.

Se ALQUILA apartamento céntrico en Estella. T.638210058

Se ALQUILA apartamento amueblado en plaza de San Juan. T.600646423

Se ALQUILA apartamento amueblado de 2 hab. en Sector B. T.675836294

SE ALQUILA piso céntrico reformado y amueblado. T.680418170

Se ALQUILA ático dúplex con terraza. Con plaza de garaje y trastero. Totalmente amueblado. T. 948555994 / 679984168

Se ALQUILA apartamento para dos personas en Estella. Amueblado. En buen estado. Bastante céntrico. T.660765000

1.4. DEMANDA

Se BUSCA casa o piso en Ayegui de 32 habitaciones. No más de 350e. T.685343063

Se BUSCA apartamento en Estella para dos personas. T.628204455

Se BUSCA casa en alquiler en Tierra Estella, para uso durante horario escolar. T. 608984887 / 646113130

Se ALQUILA precioso ático en Urbanización Cizur, con plaza de garaje. Muy luminoso, tres terrazas, completamente montado y con estupendas vistas. T. 669888565

Se BUSCA casa de alquiler en Estella. No importa que sea antigua. T.697750609

BUSCO apartamento económico. No más de 350e. En Estella. Si es posible zona autobuses. T.625533502

1.5. ALQUILER DE PISOS, APARTAMENTOS Y CASAS – FUERA

Se ALQUILA apartamento en el centro de Madrid durante el mes de agosto. (Glorieta de Bilbao). T.948556436

Se ALQUILA piso para estudiantes en Iturrama. 4 habitaciones, 2 baños, salón y cocina. Precio a convenir. T.948550511 / 680671761

Se ALQUILA apartamento en Benidorm. 2ª línea de playa, 3 piscinas y parking. T.661644658

Se ALQUILA piso amueblado cerca de Estella. T.948520030

Se ALQUILA casa en Azqueta. Económica. T.664269414

ALQUILO piso amueblado en Pamplona (Barrio Iturrama) para estudiantes. T.636069272

ALQUILO casa de nueva construcción en el campo. T.661904369

ALQUILO apartamento de 1 hab., en pueblo a 15 km de Estella. T.661904369

ALQUILO piso en Pamplona, en Mendebaldea a estudiantes. T.654235309

Se ALQUILA piso en Barañain, amueblado, 3 habitaciones, 2 baños. Exterior. Calefacción central y comunidad incluidos. T.619112592

Se ALQUILA piso en pueblo cerca de Estella. Amueblado, meses de verano o todo el años. T.686848168

Se ALQUILA piso en Iturrama para estudiantes. 4 habitaciones, comedor, 2 baños y 2 terrazas. Todo exterior. T.680671761

Se ALQUILA en Murugarren casa amueblada. P.425,00e./mes. T.686394482

Se ALQUILA piso en Pamplona para estudiantes cerca de la UPNA, 4 hab., ascensor, calefacción individual gas ciudad. T.650114378

Se ALQUILA casa en Aras, completamente amueblada, con huerto, ideal familias numerosas, para fines de semana de verano o meses completos. T.948644079

Se ALQUILA piso amueblado a estudiantes en Pamplona en C/ Abejeras (cerca de universidades y centro). 3 hab. baño, ascensor y cal. central. T.609313592

Se ALQUILA apartamento en Gandía, totalmente amueblado, por quincenas, junio, julio, agosto y septiembre. T. 610597665

Se ALQUILA piso amueblado en Murieta, céntrico, todo exterior, amplias terrazas. T.645443525

1.5 DEMANDA

Se NECESITA alquilar piso económico o habitación en Ayegui. T.948546211 / 661157476

Jubilado NECESITA casa de pueblo. Mantenimiento y mejoras aseguradas. T. 679996824

BUSCO piso económico en Ayegui para alquilar. Urgente. T.617505875

1.6. ALQUILER DE LOCALES, OFICINAS, GARAJES, BAJERAS Y TERRENOS

Se ALQUILA chabisque acondicionado para fiestas de Estella. T.636168108

Se ALQUILA plaza de garaje en la Estación. T.619112144

Se ALQUILA plaza de garaje. Entrada por C/ La Corte y par de los Toros. T.627006179

ALQUILO plaza de garaje en aseo de la Inmaculada, cerca del Trovador. T.659800962

Se ALQUILA plaza de garaje y trastero. Zona Volante. T.616247022

Se ALQUILA plaza de garaje. Estella. Zona de la plaza de toros. Económica. T.678832211

Se ALQUILA plaza de garaje posibilidad de trastero incluidos. 50e/mes. T.670608992

Se ALQUILA plaza de garaje en el aparcamiento de la Estación. T.948554303

Se ALQUILA plaza de garaje grande. Zona plaza de toros. Avda. Yerri. T.680418170

Se ALQUILA plaza de garaje muy amplia. Sector B. T.657289809

Se ALQUILA plaza de garaje cómoda y económica. C/ Atalaya. Zona el Volante. T.680610332

1.6. DEMANDA

BUSCO bar en alquiler en la zona de Tierra Estella. T.620265854

Chicas responsables de 15-16 años buscan un local donde reunirse, asequible para 20 personas. Si está interesado en alquilarnos su bajera o local llame al T.648298900

1.7. TRASPASOS

Si estás interesado en GESTIONAR un Bar-Restaurante en Arbeiza, con todas las instalaciones nuevas y situado en la plaza San Martin, puedes consultar las condiciones en el Concejo de Arbeiza. T.696491827

Se TRASPASA tienda en Estella por no poder atender. T.635525437

2. MOTOR

2.1. AUTOMÓVILES

VENDO Dacia Logan 1.5 Cdi, diesel, gris, año 2006, 211343 km, ABS, radiocd, AC, cierre centralizado con mando, elevalunas eléctrico, 2 airbag. Motor averiado. Lo vendo por no tener dinero para repararlo. Precio a conve-

amife
Asociación de Personas con Discapacidad Física de Tierra Estella
www.amife.es
"Hazte socio"
Calle del Puy, 11 bajo - 31200 ESTELLA (Navarra)
T. 948 556 685 Fax: 948 552 497 / info@amife.es

Felices Fiestas
Godets
arreglos y transformaciones
Carlos II el Malo, 3 bajo / Tel. 948 555 865

Cristina Echeverría
PELUQUERA
CACTUS
FELICES FIESTAS
FOTODEPILACIÓN, CORTES, PEINADOS, COLORES, RASTAS, PERMANENTES, AFROS, EXTENSIONES, ASESORAMIENTO ESTÉTICO, VENTA DE PRODUCTOS, MANICURA, VENTA DE UTILLAJE...
Pza. Santiago, 11 bajo - ESTELLA
T. 948 554 174

nir. T.690692413

Se VENDE Golf 2 Carat del 1985 en muy buen estado. Señor mayor, ITV hasta junio 2014, 90cv, 1800cc, gasolina. Todo original. T.608025762

Se VENDE Mitsubishi Montero. 50.000 km. T.628050520

Se VENDE VW Golf 1.9 Tdi. 90 CV. Sin AA. P.1.900e. T.662284458

Se VENDE Seat Marbella en muy buen estado. P.550e. negociables. T.606210790

Se VENDE Citroën Xsara Picasso 95. P.4.500e. Negociables. T.622850745

Se VENDE Citroën Saxo, 1.5 diesel, barato. T.620265854

Se VENDE Opel Katet 1.6 gasolina. EE, CC, 24 años. P. 400e. Negociables. T.667639955

2.1. DEMANDA

DESEO comprar cualquier tipo de vehículo, sin importar su estado. T.657145783

COMPRARÍA coche. Máximo 400e SAM-75000@hotmail.com. T.633190416

2.2. MOTOCICLETAS Y CICLOMOTORES

Se VENDE ciclomotor 49 marca SYM . Año 2006. Por 400e. Precio negociable. T.6797470858

VENDO scooter 50 cc. Marca Peugeot. Prácticamente nueva. Precio negociable. T.669286336

Se VENDE scooter 50 cc. Precio económico. T.622850745

VENDO moto naked, Honda CBF 250 con 12000 km y equipada con un baul shad de 33 litros. Ideal para iniciarse con una moto de carretera. T.650237630

2.2. DEMANDA

COMPRO scooter de 49 cc. T.697271821

2.3. FURGONETAS, TRACTORES, CAMIONES Y OTROS

Se VENDE remolque Teymo. 8 Tm. T.606269394

VENDO remolque de 6500 Kg. Volquete. Buenas condiciones. T.948553289

Se VENDE furgoneta Volkswagen Multivan, año 1997, asiento trasero convertible en cama, nevera, mesa, etc. T.616193107

2.3. DEMANDA

Se COMPRA mula mecánica. T.616247022

COMPRARÍA motoazada o motocultor en buen uso. T.625489276

COMPRO camiones Mercedes, Volvo, Daf, Scania, Man, etc y maquinaria de obra pública. T.657427455

COMPRARÍA mula mecánica pequeña en buen estado. T.625379768

APARTAMENTOS GEBALA

APARTAMENTOS GEBALA

Totalmente equipados, cocina completa, wifi, TV 32", 65 m². Alquiler por días, semanas... Precios especiales para trabajadores, reformas, seguros, etc.

Pza. de los Fueros, 31• M. 606 980 675 • ESTELLA

www.apartamentosgebala.com • info@apartamentosgebala.com

SÍGUENOS EN FACEBOOK

2.4. ACCESORIOS

VENDO 2 ruedas Nokian seminuevas 175/70 R13. P.50e. las dos. T.626782544

VENDO motor de gasolina de 13CV. Seminuevo. P.200e. T.671356250

VENDO BT multi-interphone para un casco de moto con cargador, cable y sujeciones. Puedes oír música y contestar al teléfono automáticamente. P.30e. no negociables. (Juan Carlos) T.629345725

Se VENDEN 4 neumáticos Michelin Primacy 215/55/16 93WCON 4-5 MH p.100e. T.680754543

2.4. DEMANDA

COMPRARÍA dos ruedas (neumáticos) usadas en buen estado. T.637985543

COMPRO remolque para coche. T.622894462

3. DEPORTES

3.1. BICICLETAS

Se VENDE bicicleta estática. P.80e. En buen estado. T.606893593

VENDO bici de niño económica. 7 a 9 años. T.619258322

Se VENDE cuadro de bicicleta Sunn Crosss. Buen estado. P.50e. T.618390433

CAMBIO bicicleta de montaña por bici de paseo para señora. T.658924471 / 948552707

Se VENDE bicicleta de carretera. P.200e. T.686375431

Se VENDE bicicleta de carreras marca BH. Barata y en buen estado. T.948552479

Se VENDE bicicleta de carreras. P.150 euros. T.948554270 (tardes).

3.1. DEMANDA

COMPRARÍA cuadro de bicicleta BTT, marca Orbea y talla 18. T.652310781

3.2. MATERIAL DEPORTIVO

VENDO cinta de correr de Decathlon con poco uso, marca DOMYOS-TC 140. P.250e. T.655743801

Se VENDEN dos cascos de bici sin estrenar y bomba de aire de pie. A mitad de precio. T.948551695

4. CASA Y HOGAR

4.1. ELECTRODOMÉSTICOS Y UTENSILIOS HOGAR

Se VENDE congelador Balay seminuevo, de 3 cajones. P.140e. T.650020559

VENDO arcón congelador. Buen uso. P.60e. T.948541350

Se VENDE frigorífico Balay, modelo 3FEE 1042. Blanco. Dos puertas. Eficiencia energética A+. Medidas: alto, 1,70´5 cm; ancho, 60 cm. Sin estrenar. P.230e. T.620190384

Se VENDE lavadora y secadora. Nuevas, de 5 Kg. de carga. P.100e. cada una. T.576062595

Se VENDEN 3 Tv: 2 de 21" y otra de 14". P.50e. cada una. T.676062595

VENDO frigorífico de gas butano sin estrenar. T.948551970 / 660379457

Se VENDE arcón marca Aspes, de 115 x 60 cm. P.60e. T.662060760

Se VENDE aire acondicionado. Marca Aton. Con bomba de calor. P.200e. T.627114797

4.1. DEMANDA

Se NECESITA televisión de plasma y ordenador portátil. T.686107754

COMPRO televisiones de plasma estropeadas. T.696865717

COMPRARÍA frigorífico en buenas condiciones, no muy grande. T. 948 556103

4.2. MOBILIARIO, DECORACIÓN

Se VENDEN dos somieres de 90x1.90 que se pueden juntar o no. Son articulados manualmente, tanto el cabecero como la zona de los pies. P.600e. T.696760914 (de 14 a 16 h. y de 20 a 21.30 h.)

Por cambios, se VENDE sofá, forrado en piel, de 185 de largo, de calidad y en muy buen estado. P.500e. negociables. Zona Estella. T.616921290.

VENDEMOS muebles y accesorios de la casa por desalojo. Precios a convenir. T.690692413 / 948542354

REGALO dormitorio infantil, compuesto de cama nido, dos colchones, cuadros, lámpara. T.649853731

Se VENDE cama articulada de 90 x 1,90, colchón látex, incorporador, cubre colchón y travesera. Sólo un mes de uso. T.659683354

Se VENDE armario japonés de puertas corredizas de madera y bambú. T: 627114797

Se VENDE colchón de 80 con somier de lamas y patas y cabecero. Prácticamente nuevo. P.70e. T.650949543

VENDO mesa de cocina extensible con 4 sillas. Buen estado. T.648257212

Se VENDE somier de lamas. 1,35m. P.50e.

4.2. DEMANDA

Se COMPRA caseta de jardín de madera. Máximo 2x2. T.669645488

Familia sin recursos AGRADECERÍA cama de matrimonio. T.650875271

COMPRARÍA armario y cómoda de tamaño mediano. T.676355508

Se NECESITA cama elevable automática de 1,05 para persona mayor enferma. T.676348165

4.3. ROPA

Se VENDE abrigo de visón de la talla 50. T.620390142

VENDO vestido de novia de dos piezas, con cola,T-36 ampliable dos más, escote barco, velo, guantes, can-can, tocado, zapatos. IMPECABLE. Se puede ver sin compromiso en Ayegui. P.700e. Marta T.637178166 / 678545324

VENDO traje de Comunión de niño, completo, de almirante. Talla 11 años. P.100e. T.630112731

4.3. DEMANDA

COMPRARÍA vestido de Comunión, para niña de 9 a 10 años, económico. T.664572429

Familia sin recursos AGRADECERÍA ropa para niña de 9 años. T.650875271

5. TIEMPO LIBRE

5.1. ELECTRICIDAD Y ELECTRÓNICA

Se VENDE impresora Brother económica. T.638223156

Se VENDE ordenador portátil. Marca Packard

BAR STOP

Felices Fiestas

Abierto desde las 9:00 de la mañana.

- Bocatas
- Pinchos variados

Dr. Huarte San Juan, 2 bis • Tel. 948 55 00 81

ARMERÍA ROPESCAZA

NUEVOS HORARIOS

LUNES - MIÉRCOLES - VIERNES

CERRADO POR LAS MAÑANAS

PARA AVISOS Tel. 689 70 17 02

García El Restaurador, 10 • Tel. Fax: 948 55 01 28

Móvil: 689 70 17 02 • 31200 ESTELLA

La Moderna

Abierto desde las 9 de la mañana

Pº Inmaculada, 10

C/ Mayor, 53

Tel. 948 / 55 00 07

ESTELLA

LES DESEA FELICES FIESTAS

Los Llanos

Pastelería - Panadería

Degustación de Café

Les desea Felices Fiestas

C/ San Francisco Javier, 16

ESTELLA (Navarra)

T. 948 55 00 59

Bell. Año 2009. Windows 7. P.120e. T.678288226

5.2. FOTOGRAFÍA

VENDO cámara réflex canon Eos 10D, sólo cuerpo, 2 baterías, tarjeta compact flash 2GB + 512MB y mochila Lowepro. P.100e. T.699538325

Se VENDE cámara de fotos sin estrenar, con 8 gigas de memoria. P.75e. T.948551695

Se VENDE máquina de fotos. Analógica. Canon. T.627114797

5.3. MÚSICA

VENDO violín Cremona sin arco. T. 696-413047

Se VENDE mino combo para bajo, marca Hartke, modelo B150, 15 watios y EQ. T.653209572

VENDO piano de pared marca Baldwin como a estrenar. Precio a convenir. T.606210790

5.4. DEMANDA

COMPRO flauta travesera. T.659558441

5.5. LIBROS, REVISTAS, VIDEOS Y COLECCIONES

VENDO colección de sellos de España. Sellos desde 1975 a la actualidad. T.627120363

VENDO obra completa (6 tomos) del Abogado Popular. P.150e. T.948553201

5.5. DEMANDA

BUSCO libros de enfermería, de farmacia, de hostelería y música que sean gratuitos. T.634419587

BUSCO libros de texto de FP y de ESO gratuitos. T.634419587

5.6. JUEGOS

Se VENE X-Box 360 nueva con 18 juegos. P.300e. T.676062595

Se VENDE Nintendo Wii con 4 mandos, tabla Wii-Fit y 4 juegos. Perfecto estado. P.165e. T.618390433

Se VENDE juego de fórmula 1 para PC. Nuevo. Buen precio. T.697383642

5.6. DEMANDA

COMPRO Play Station 2 Slim o similar. T.628863079 También por WhatsApp.

COMPRARÍA tractor de juguete con pala o remolque. T.948542245

6. TRABAJOS

6.1. SERVICIO DOMÉSTICO

Se BUSCA trabajo como interna o externa. T.608468249

Señora BUSCA trabajo para los fines de semana, cuidado de personas mayores. T.690310965

Chica con experiencia y muy responsable CUIDARÍA personas mayores. Interna, por horas. También limpiezas de casas. T.650145422

Matrimonio TRABAJARÍA cuidando personas mayores como internos. T.650145422

Se OFRECE señora con formación y experiencia para cuidar personas mayores en domicilios por la noche. Limpiezas, terrazas, ayudante, fregadera. También fines de semana. T.676024509

Señora BUSCA trabajo de interna en Estella y pueblos. T.633131176

Se OFRECE señora para cuidar niños, ancianos y limpieza. Coche y referencias. T.619833427

Se OFRECE señora para trabajar como interna. T.608468249

Se OFRECE señora para trabajar de acompañamiento y tareas de hogar, a domicilio por horas, mañanas o tardes. T.696204541 / 948911132

Chica BUSTA trabajo como interna o por horas cuidando personas mayores, niños... T.688211716

Se BUSCA trabajo como interna; también fines de semana y noches. T.608468249

Se OFRECE chica de Estella para hacer limpiezas por horas. T. 620-264094

Señora BUSCA trabajo para cuidar personas mayores, interna o externa, fines de semana. Con mucha experiencia. T.698824738

Se OFRECE mujer para realizar limpiezas de hogar. Disponibilidad horaria. T.603762715

Se OFRECE señora con experiencia y formación para cuidar personas mayores en domicilio por la noche. Hospitales, limpieza y ayudante de gregadera, terrazas. T.676024509

SEÑORA responsable con experiencia e informes BUSCA cualquier trabajo de cuidado de niños, ancianos, limpiezas... T.948546211 / 661157476

Se OFRECE chica responsable con experiencia para limpieza de casas, oficinas, sociedades. T.650949543

Chica joven con experiencia, se OFRECE para cuidado de niños. T.699749497

Se OFRECE chica como interna o por horas para cuidar niños o abuelos. T.697371048

6.1. DEMANDA

SE BUSCA persona responsable para tareas domésticas y cuidado de niños en horario de mañana y tarde. Interesadas llamar al T.669393395 de 4 a 7 de la tarde de lunes a viernes.

6.2. DIVERSOS

Auxiliar de enfermería BUSCA trabajo. T.619258322

Chico joven BUSCA trabajo relacionado con almacenes, limpieza y agricultura. T.618390433

Se OFRECE chica de 17 años para cuidar niños durante el verano. T.606251677

Chica BUSCA trabajo de interna. Con referencias. En Estella o alrededores. Disponibilidad también en fines de semana. T.602528787

Se OFRECE chica para trabajar como interna, externa o por horas. T.639368741

Se OFRECE chico para trabajar en cualquier actividad. T.639368741

Señora responsable con informes BUSCA trabajo en el cuidado de personas mayores interna o externa. T.602818157

Se OFRECE chica española responsable y con experiencia para limpieza de casas, oficinas, plancha o cuidado de niños. T.650949543

Se OFRECE chica para trabajar como interna. Con referencias. T.602528787

Mujer con mucha experiencia BUSCA trabajo con interna o externa. T: 636 725 032

Se OFRECE chica con experiencia para trabajar como camarera. T.636879007

Chica BUSCA trabajo de interna en Estella o alrededores. T.602528787

Se OFRECE chico para trabajar de albañil, pladur. T.690909052

Se OFRECE señora para trabajar en tareas del hogar como interna o externa por horas. T.608468249

Se OFRECE chica para trabajar los fines de semana cuidando personas mayores. Con experiencia y referencias. T.690282487

BUSCO trabajo en cualquier actividad, como interna o externa. Disponibilidad inmediata. T.608121712

Se OFRECE chica para trabajar de ayudante de cocina o cuidando personas mayores. T.679069390

Se OFRECE chica con seguro para limpiar casas, portales... T.64708622

Se OFRECE persona para cuidar personas mayores interna o externa. Con experiencia. T.646131239

6.2. DEMANDA

Se NECESITA mujer para cuidar ancianos como interna en Etayo. T.948537057

7. ENSEÑANZA

7.1. DEMANDA

Se BUSCA persona con conocimientos de informática para clases a cambio de clases de pilates. T. 948553058 / 660638005

8. ANIMALES

VENDO perros de raza pequeña podencos. Especial zarzamora. T.636996188

Se REGALAN preciosos gatitos de un mes. Razón. T.948534273 / 680784306

Se REGALA perra pequeña por no poder atender. T.948527037

Se VENDEN pollos de gallina enana. T.699270163

Se REGALA perrica de raza pequeña. T.948541032

VENDO periquitos adiestrados. T.607455683

Se VENDE cachorros de border collie T.616247022

Se VENDE cachorro de pastor alemán y cachorros mezcla border collie y pastor alemán. T.616247022

Se OFRECE chica de Estella para pasear y cuidar perros y otras mascotas. T. 626217260

Se VENDE pony o se cambia por cabritos. T.620613554

9. VARIOS GENERAL

Se VENDE silla de ruedas eléctrica modela Mirage. A estrenar. T.646228840

Se RETIRAN enjambres de abejas sin coste. T.637443806

Se VENDE estiércol para fincas y huertas. T.616247022

Se VENDE cortasetos Black & Decker. P.30e. 25 cm. De espada. T.680744796

VENDO una grúa para enfermo. T.948523304 / 680186717

VENDO dos avionetas de aeromodelismo y kit de montaje para una tercera. P.300e. T.627114797

Se VENDE motosierra de la marca Still 029 súper. Barata. T.608778872

VENDO equipamiento completo de granja avícola. T.948520067 / 948520030

Ocasión, se VENDE máquinas de proyectar yeso (nuevas y usadas) con todos los accesorios (mangueras, caballetes...) T.948322600

Se VENDE panificadora Unold 68615. Perfecto estado, 6 meses de uso. P.80e. T.639021676

VENDO grúa para enfermos nueva. T.657289809

VENDO madera de todo tipo y otras cosas. T.948546211 / 661157476

Se VENDE trapecio incorporador de ortopedia para cama con base en forma de h. A estrenar. P.75e. T.646948072

9. DEMANDA

Se COMPRA máquina de sulfatar de 12 a 20 litros. T.948556103

COMPRARÍA cuna que esté en buen estado. T.628204455

9.1. PÉRDIDAS

Se BUSCA urraca perdida en Piedramillera, recompensa 200 euros. T.637581730

PERDIDA una pulsera de plata entre Ayegui y el Monasterio de Irache. T.948554277

9.2. HALLAZGOS

ENCONTRADO llavero con seis llaves, en la zona de la plaza de toros. De cuero negro con las iniciales D y C. T.628536319

ENCONTRADO gato casero en San Pedro. T.697383622

10. RELACIONES

10.1. PISOS COMPARTIDOS

ALQUILO habitación en piso compartido. En Azpilagaña (Pamplona). A 7 minutos de las universidades. T.619968283

Se ALQUILA habitación en piso compartido en Bº San Juan (Pamplona). T. 617563543

Se ALQUILA habitación en piso compartido con una persona. Hab. con llave e internet. Ascensor. T.948551695

DESEO compartir piso para vivir solamente dos personas. Económico, muy bien mantenido y con ascensor. T.648257212

ALQUILO 2 habitaciones económicas a persona sola o pareja. Zona La Rúa. T.628163429

Se ALQUILA habitación en Ayegui. T.948546211 / 661157476

10.1. DEMANDA

Se NECESITA alquilar habitación o piso económico en Ayegui. T.948546211 / 661157476

10.3. VIAJES

¿Cansad@ del viaje a Bilbao en autobús? Se COMPARTEN gastos de viaje con ida los domingos y vuelta los viernes. Yo llevo el coche. (Andrea) T.687671563

Se BUSCA persona para compartir gastos de viaje de Pamplona a Estella. Salida a las 7.00 y vuelta a las 12.00 horas. T.607899295

10.3. CONTACTOS

Me gustaría CONOCER a mujer 38-46 años para convivencia. Fines serios. T.688662113

Mujer DESEARÍA encontrar hombre alto para una posible relación y amistad. De 60 a 65 años. Sin cargas familiares. Con vehículo mejor. T.636819860

Señor de 58 años DESEA encontrar señora sencilla y buena para fines serios. T.606089508